

GASTROBACK®

DESIGN ESPRESSO
BARISTA PRO



BETJENINGSVEJLEDNING

Art.-nr. 42616 " Design Espresso Barista Pro "



Vi lægger stor vægt på din sikkerhed. Derfor beder vi dig om at læse alle instruktioner og oplysninger i dette hæfte omhyggeligt og fuldstændigt, før du tager apparatet i brug. Det vil hjælpe dig til at kende alle funktioner og egenskaber ved dit nye apparat. Vi beder dig især om nøje at overholde sikkerhedsoplysningerne nævnt i disse instruktioner.

INDHOLDSFORTEGNELSE

Vigtige sikkerhedsforanstaltninger.....	62
Generelle sikkerhedsinstruktioner	62
Vigtige sikkerhedsforanstaltninger for elektriske apparater	65
Høj temperatur - risiko for forbrændinger.....	66
Tekniske specifikationer.....	67
Kend din espressomaskine.....	68
Egenskaber ved din espressomaskine.....	69
Påkrævet vandkvalitet	70
Automatisk slukning.....	70
Display og betjeningslementer.....	71
Valg af den rette filterkurv.....	72
Justerbar, automatisk kontrolleret kværn	73
Dampstav til varmt vand og damp.....	73
Tips til de bedste resultater	74
Før første brug	75
Bestemmelse af hyppigheden af afkalkning.....	76
Installation af bønnetragten	78
Skylning af vandsystemet.....	78
Drift	79
Fyldning af vandtanken	81
Tømning af drypbakken.....	81
Fyldning af bønnebeholderen	82
Installation af filterkurven	82
Forvarmning af vandsystemet.....	82
Tilberedning af espresso	83

Forvarmning	83
Brug af kværnen	83
Brug af færdigmalet kaffepulver	84
Stampning af kaffepulveret.....	84
Installation af portafilter	85
Start af udtrækningen.....	85
Efter udtrækningen	86
Teksturering af mælk	87
Varmt vand.....	89
Indtastning af dine egne indstillinger	90
Ændring af kværnstørrelse	90
Ændring af grundbeløbet	90
Programmering af udsugningsvolumen	91
Genkaldelse af fabriksindstillingerne.....	91
Løsning af problemer	92
Pleje og rengøring	97
Afmontering og rengøring af kværnen	97
Rengøring af vandtanken	99
Rengøring af dampstaven.....	99
Rengøring af filterkurv, portafilter og gruppehoved	100
Rengøring af tamper, drypbakke og opbevaringsbakke	101
Rengøring af hus og varmeplade.....	102
Afkalkning af vandsystemet	102
Opbevaring	105
Noter til bortskaffelse	106
Information og service	106
Garanti	107

VIGTIG BEMÆRKNING - LÆS OMHYGGELIGT - FØR DU BRUGER ENHEDEN!

Alle GASTROBACK®-produkter er beregnet til forarbejdning af fødevarer og dagligvarer. **Af hensyn til sundhedsbeskyttelse og hygiejne må produkter, der bruges dagligt eller kun bruges én gang, ikke returneres.** Tjek varerne, ligesom du ville gøre i en detailbutik.

Du skal kun betale for en eventuel forringelse af varernes værdi, hvis denne forringelse skyldes en fejl eller forsømmelse, som ikke er nødvendig for at fastslå varernes art, egenskaber og den måde, de fungerer på.

En unødvendig måde at kontrollere varernes art, egenskaber og funktion på er at forarbejde fødevarer eller dagligvarer til mad og drikke.

Hvis du har spørgsmål om GASTROBACK®-produkter, hvis din enhed ikke fungerer korrekt med det samme, eller hvis du har brug for tilbehør eller reservedele til dit GASTROBACK®-produkt, bedes du kontakte vores kundeservice, før du returnerer det.

GASTROBACK® Kundeservice Hotline:

Telefon: **+49 (0) 4165 - 22 25 0**

Mandag til fredag (undtagen på helligdage) fra kl. 8 til 16

E-mail: info@gastroback.de

KÆRE KUNDE!

Denne espressomaskine giver dig professionelle funktioner og førsteklasses ydeevne til din kaffebrygning. Den nemme håndtering hjælper dig med at få din daglige kaffeglæde uden besvær.

Denne brugsanvisning fortæller dig om de forskellige funktioner og egenskaber, som gør det nemt at få glæde af din nye Design Espresso Barista Pro.

Vi håber, at du får glæde af din nye Design Espresso Barista Pro. Din

GASTROBACK GmbH




VIGTIGE SIKKERHEDSFORANSTALTNINGER

Læs omhyggeligt alle instruktioner, før du bruger dette apparat. Gem alle instruktioner til senere brug, da de er en vigtig del af apparatet. Giv ikke apparatet videre til tredjeparter uden denne vejledning. Forsøg ikke at bruge eller behandle dette apparat eller nogen del af det på nogen anden måde eller til noget andet end den tilsigtede brug, som er beskrevet i dette hæfte. Enhver utilsigtet brug og især misbrug til andre formål kan forårsage alvorlige kvæstelser og skader på grund af elektrisk stød, brand, varme og højt tryk. Al betjening og teknisk vedligeholdelse, der ikke er beskrevet i denne vejledning, må kun udføres af et autoriseret servicecenter. Forsøg ikke selv at reparere eller udskifte ikke-aftagelige dele af apparatet (f.eks. netledningen). Kontakt venligst din leverandør. Hvis du er i tvivl om noget eller har brug for yderligere oplysninger, er du velkommen til at kontakte GASTROBACK Customer Care Center (tlf: +49 (0)4165/22 25-0 / e-mail: info@gastroback.de).



GENEREL SIKKERHED INSTRUKTIONER

- Dette apparat kan bruges af børn fra 8 år og opefter, hvis de er blevet overvåget eller instrueret i at bruge apparatet på en sikker måde, og hvis de forstår de farer, der er forbundet med det.
- Sluk for apparatet, og afbryd strømmen, før du skifter tilbehør eller nærmer dig dele, der bevæger sig under brug.
- Børn må ikke lege med apparatet.
- Afbryd altid apparatet fra strømforsyningen, hvis det efterlades uden opsyn, og før det samles, skilles ad eller rengøres.
- Opbevar apparatet og dets ledning utilgængeligt for børn under 8 år.
- Hvis ledningen er beskadiget, skal den udskiftes af producenten, dennes serviceagent eller tilsvarende kvalificerede personer for at undgå fare.
- Med hensyn til instruktionerne for rengøring af overflader i kontakt med fødevarer eller olie henvises til nedenstående afsnit "rengøring" i manualen.

 **ADVARSEL** - Undgå at spille på stikket

- Se nedenstående afsnit med hensyn til instruktioner om brug af tilbehør, driftstider og hastighedsindstillinger.
- Dette apparat er beregnet til brug i husholdningen og lignende applikationer som f.eks:
 - personalekøkkener i butikker, kontorer og andre arbejdsmiljøer;
 - Bondegårde;
 - af kunder på hoteller, moteller og i andre boligmiljøer;
 - miljøer af typen bed and breakfast.
- Efterlad ikke apparatet uden opsyn, mens det er tilsluttet strømforsyningen. Tag altid stikket ud af stikkontakten, når det ikke er i brug. Dette apparat er kun beregnet til husholdningsbrug og IKKE til brug i køretøjer i bevægelse. Opbevar altid apparatet, hvor det er tørt, frostfrit og rent, og hvor børn under 8 år og dyr ikke kan nå det. Brug og opbevar apparatet på et sted, hvor det er beskyttet mod fugt og uacceptabel belastning. Apparatet må ikke anvendes eller opbevares udendørs.
- Enhver brug af tilbehør, redskaber eller reservedele, som ikke er anbefalet af producenten, eller som er beskadiget på nogen måde, kan medføre personskader og/eller skader. Kontrollér regelmæssigt, at hele apparatet fungerer korrekt - især netledningen. Brug ikke apparatet, hvis der er risiko for, at apparatet eller en del af det er beskadiget eller utæt, eller hvis det har været udsat for uacceptabel belastning (f.eks. overophedning, mekanisk eller elektrisk stød, fugt i huset). Apparatet eller dets dele kan blive beskadiget, hvis apparatet ikke fungerer korrekt. I så fald må du ikke bruge apparatet mere, men skal straks trække stikket ud og kontakte et autoriseret servicecenter for at få det undersøgt og/eller repareret. Brug apparatet på et godt tilgængeligt, stabilt, plant, tørt og passende stort bord eller disk, der er modstandsdygtigt over for varme og fugt. Hold altid apparatet og arbejdsområdet tørt, og tør spildte væsker af. Placer ikke apparatet på kanten af bordet eller disken. Anbring ikke apparatet eller nogen del af det på eller i nærheden af varme overflader (f.eks. brænder, varmelegeme eller ovn).

- Hold apparatet i en passende afstand på mindst 30 cm på hver side til genstande, der er følsomme over for varme og fugt, for at undgå skader. Sørg for fri adgang på alle sider af apparatet. Der skal også altid være fri adgang til vandtanken på bagsiden og den anvendte stikkontakt.
- Dette apparat kan bruges af børn fra 8 år og opefter og af personer med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller manglende erfaring og viden, hvis de er blevet overvåget eller instrueret i at bruge apparatet på en sikker måde og forstår de involverede farer. Rengøring og brugervedligeholdelse må ikke foretages af børn uden opsyn.
- Før apparatet tages i brug, skal du altid sikre dig, at det er samlet helt og korrekt i henhold til instruktionerne i dette hæfte. Brug ikke vold for at undgå skader.
- Læg ikke tøj, servietter eller lignende materialer på eller under apparatet under drift for at undgå overophedning, brand og elektrisk stød. Anbring ikke tunge og/eller skarpkantede fremmedlegemer på eller i apparatet eller nogen af dets dele (f.eks. vandtank, varmeplade eller bønnebeholder) for at undgå skader. Fyld kun koldt, klart vand fra hanen eller flaskevand uden kulsyre og med lavt mineralindhold i vandtanken. Sørg altid for, at påfyldningsniveauet er mellem "MIN"- og "MAX"-markeringene (0,5-2,8 liter). For at undgå skader på pumpen må du ikke bruge apparatet, hvis vandtanken mangler eller ikke er fyldt tilstrækkeligt op.
- Fyld ikke andre stoffer end malet kaffe i filterkurvene for at undgå skader på apparatet. For at undgå skader på kværnen: Fyld ikke andre materialer end friske, tørre, hele kaffebønner i bønnebeholderen. Hold altid kværnen helt tør.
- Sluk altid for apparatet med ON/OFF-knappen (displayet bliver mørkt), tag derefter stikket ud, og lad apparatet køle af, før du rengør det, eller når det ikke er i brug. Tøm desuden drypbakken og vandtanken, før du flytter apparatet. Hold altid maskinen i begge sider i bunden af den bageste stolpe, når du flytter den. **Tag ikke fat i apparatet ved gruppehovedet, vandtanken, drypbakken, dampstaven, bønnebeholderen eller netledningen, når du flytter apparatet.**

- Hold apparatet og dets dele og tilbehør rent. Rengør apparatet i henhold til anvisningerne i kapitlet "Pleje og rengøring". Brug ikke slibende rengøringsmidler, rengøringspuder (f.eks. metalskuresvampe) eller ætsende rengøringsmidler (f.eks. opløsningsmidler, desinfektionsmidler, uegnede afkalkningsopløsninger) til rengøring. Sørg for at afkalke apparatet i tide for at undgå skader på grund af for stor ophobning af kalk (se: "Afkalkning af vandsystemet").
- **Apparatet må ikke sættes i en automatisk opvaskemaskine.**



VIGTIGE SIKKERHEDSFORANSTALTNINGER FOR ELEKTRISKE APPARATER

Placer apparatet i nærheden af en passende stikkontakt. Tilslut apparatet direkte til en beskyttet strømforsyning med en korrekt tilsluttet beskyttelsesledning (jord). Sørg for, at spændingen i din strømforsyning svarer til apparatets spændingskrav (220-240 V ~; 50-60 Hz; mindst 16 A). Stikkontakten skal installeres adskilt fra andre stikkontakter for at undgå interferens med andre apparater.

Det anbefales kraftigt at installere en fejlstrømsafbryder (r.c.c.d.) med en maksimal nominel fejlstrøm på 30 mA i det underliggende elektriske kredsløb. Hvis du er i tvivl, skal du kontakte din elektriker for at få yderligere oplysninger.

- I forskellige fremmede lande er specifikationerne for strømforsyninger underlagt inkompatible normer. Derfor er det muligt, at strømforsyninger i udlandet ikke opfylder kravene til sikker drift af apparatet. Før apparatet tages i brug i udlandet, skal du derfor sikre dig, at det er muligt at betjene det sikkert.
- Brug ikke stikkontakter på skrivebordet, eksterne afbrydere, fjernbetjeningssystemer eller forlængerledninger for at undgå risiko for brand eller elektrisk stød. Sørg for, at den anvendte stikkontakt altid er tilgængelig, så stikket straks kan trækkes ud i tilfælde af fejl eller fare.
- Apparatet må ikke anvendes på metaloverflader (f.eks. en vask) for at undgå risiko for elektrisk stød. **Mens apparatet er tilsluttet strømforsyningen:** Rør ikke ved stikket eller apparatet med våde hænder.
- Hæld eller spild IKKE væsker på eller under apparatets kabinet

samt undlad at placere eller nedsænke apparatet, netledningen eller netstikket i vand eller andre væsker. Overfyld ikke vandtanken (maks. 2,8 liter; "MAX"-mærkning) for at undgå overløb.

- Sørg for at tømme drypbakken i tide (den røde indikator for påfyldningsniveau lyser op). Brug ikke apparatet, hvis drypbakken ikke er sat korrekt på plads. Ellers kan der løbe vand ud og opstå fare for overophedning, brand og elektrisk stød. Tør altid spildte væsker op med det samme. **Hvis væsker løber ud eller spildes på huset: Tag** altid straks stikket ud af stikkontakten, før du rører ved apparatet med hænderne. Tør derefter apparatet, og lad det tørre naturligt i mindst 1 dag. Hvis du er i tvivl, skal du omhyggeligt kontrollere apparatet for lækage. Træk altid netledningen helt ud før brug. Ledninger må aldrig knyttes, vrides, spændes eller klemmes. Ledningen må ikke berøre varme overflader eller skarpe kanter. Lad ikke netstikket eller netledningen hænge ud over bordkanten eller køkkenbordet. Sørg for, at ingen kan trække apparatet i ledningen. Pas på ikke at blive viklet ind i ledningen. Tag altid fat i stikket, når du tager ledningen ud af stikkontakten. Hvis der er risiko for, at netledningen bliver beskadiget, skal den udskiftes af et autoriseret servicecenter for at undgå farer. Forsøg ikke at reparere netledningen!



HØJ TEMPERATUR - RISIKO FOR FORBRÆNDINGER



Din nye Design Espresso Barista Pro er designet til at brygge kaffe (udtrække espresso) via varmt vand og damp under højt tryk. Derfor vil nogle dele (gruppeløbet, portafilter, filterkurv, dampstav) være meget varme under drift og et stykke tid derefter. Overhold nøje følgende forholdsregler for at undgå skoldninger og skader.

- Under drift presser apparatet varmt vand og damp ud af gruppehovedet og dampstaven. Hold ikke hænder, arme eller andre sarte genstande på eller i nærheden af dampstavens spids eller under gruppehovedet, mens apparatet er i drift og et stykke tid derefter. Ret ikke dampstaven mod personer eller genstande, der er følsomme over for varme og fugt. Selv et stykke tid efter brug kan der slippe varm damp og vand ud fra gruppehovedet, dampstaven og dannes under metalgitteret.
- Brug kun de dedikerede håndtag til at flytte varme dele (f.eks. portafilter, dampstav) under drift og kort tid efter. Sørg altid for, at dampstaven er drejet.

ned i drypbakken eller i en passende beholder, mens dampstaven ikke er i brug. Før du starter en udsugning, skal du altid sikre dig, at portafilteret er korrekt monteret på gruppehovedet. **Forsøg ikke at fjerne portafilteret fra gruppehovedet, mens en udsugning er i gang** (udsugningsikonet blinker, der høres en pumpestøj). **Efter hver udsugning skal du altid vente ca. 10 sekunder på, at apparatet aflaster trykket, før du fjerner portafilteret fra gruppehovedet.** Ellers kan varmt vand og damp under højt tryk slippe ud og forårsage skoldninger og skader. Brug kun v a r m e b e s t a n d i g e beholdere sammen med apparatet. Brug ikke plast- eller glasbeholdere, især ikke til teksturering af mælk. **Selv varmebestandigt glas eller plast kan revne eller smelte på grund af ekstrem lokal opvarmning!** På den måde kan varme væsker løbe ud, og splinter eller kemikalier kan komme ned i dine drikkevarer og forårsage alvorlige skader på dit helbred.

- Når der løber vand ud ved kanten af portafilteret, skal du straks afbryde den igangværende ekstraktion med knappen under det oplyste espresso-ikon. Rengør portafilter, filterkurv og gruppehoved før næste brug (se: 'Pleje og rengøring').
- Vent altid med at flytte eller rengøre apparatet, indtil det er kølet helt af.

TEKNISKE SPECIFIKATIONER

Model:	Design Espresso Barista Pro - varenr. 42616
Strømforsyning:	220 - 240 V ~, 50 - 60 Hz, 16 A
g:	1380 - 1550 W
Maksimalt strømforbrug:	ca. 95 cm (37,5 tommer)
Længde på netledning:	ca. 8,2 kg
Vægt:	ca. 322 x 349 x 411 mm (B x T x H)
Dimensioner:	500 ml ("MIN") til 2800 ml (2,8 liter, "MAX")
:	maks. 230 g hele kaffebønner
Kapacitet, vandtank:	15 bar
Kapacitet, bønnebeholder:	 
Tryk:	
Certifikater	

Disse specifikationer kan ændres uden varsel.

KEND DIN ESPRESSOMASKINE



- 1 HOPPER LID: til lukning af bønnebeholderen
- 2 BEAN HOPPER med GRIND SIZE GRADUATION og SHUTTER: påfyld max. 230 g friske, hele kaffebønner.
- 3 KONTROLPANEL med BETJENINGSELEMENTER og DISPLAY
- 4 CONTROL DIAL: Drej på denne knap for at aktivere dampfunktionen eller varmtvandsfunktionen.
- 5 ON/OFF-KNAP: Tryk her for at tænde eller slukke for espressomaskinen.
- 6 GRIND-KNAP: starter eller stopper kværnen.
- 7 ESPRESSO-KNAPPER Tryk på en af disse knapper for at vælge den ønskede ekstraktionsmængde: 1 kop (SINGLE-knap) eller 2 kopper (DOUBLE-knap).
- 8 GRINDER OUTLET ("TAP & GO"): Sæt portafilteret i kværnholderen for at male direkte i filterkurven.
- 9 GROUP HEAD ("THERMOBLOCK"): en silikonering sikrer en god tætning med filterkurven; dampskærmen forhindrer kaffepulveret i at komme ind i vandsystemet.
- 10 Drejelig STEAM WAND: Drejes nemt til den ønskede position til mælketeksturering og hældning af varmt vand.
- 11 Aftagelig DRIP TRAY med en rød FILLING LEVEL INDICATOR. Under udsugningscyklussen skal du placere dine kopper på METAL GRID
- 12 Opbevaringsbakke: placeret bag drypbakken til opbevaring af tilbehør og værktøj.

Tilbehør

Mælkekande i rustfrit stål til teksturering af mælk

METAL TAMPER til at lægge det nødvendige tryk på kaffepulveret i filterkurven

Forskellige **FILTERKASSER** til 1 eller 2 kopper espresso

RENGØRINGSBØRSTE Brug dette værktøj til at rengøre kværnen. Håndtaget på dette værktøj kan bruges til at fjerne filterkurven fra portafilteret.

NÅLEVÆRKTØJ med to forskellige nåle - nyttigt til at åbne tilstoppede porer i dampstaven og filterkurvene.

Bean Hopper - Installationsindstillinger



RIGTIG
INDSTILLING



FORKERT
INDSTILLING

⚠ OBS - Når du installerer bønnetragten, skal du **altid være** opmærksom på de korrekte indstillinger på gulvet, ellers kan du beskadige enheden eller bunden af bønnetragten.

EGENSKABER VED DIN ESPRESSOMASKINE

Din nye Design Espresso Barista Pro er designet til at brygge frisk, varm espresso med kun nogle korte forberedelsestrin. Til dette formål er apparatet udstyret med følgende egenskaber og funktioner.

- **Displayet** på betjeningspanelet giver et hurtigt overblik over den aktuelle driftstilstand og de tilgængelige funktioner (se nedenfor: 'Display og betjeningsselementer').
- Via den **integrerede kværn** kan du male hele, friske kaffebønner lige før udtrækningen. Den korrekte dosis afgives automatisk (se nedenfor: 'Justerbar, automatisk kontrolleret kværn'). Mængden kan programmeres efter dine egne ønsker (se: 'Indtastning af egne indstillinger').
- Næsten umiddelbart efter at du har tændt for espressomaskinen, kan du begynde at grine. Inden for ca. 1 minut er vandsystemet opvarmet til driftstemperatur, og du kan starte ekstraktionen.
- De **automatisk styrede espressofunktioner til 1 kop (SINGLE) eller 2 kopper (DOUBLE)** udfører en forindsprøjtningscyklus, før de starter ekstraktionsprocessen: Når du trykker på en espressoknap, afgiver vandsystemet først en lille mængde vand for at fugte kaffepulveret og lade det svulme op. Efter et kort

pause, starter ekstraktionen og opbygger det nødvendige høje tryk (maks. 15 bar). Det forbedrer udtrækningen af smagsstoffer og olier fra kaffepulveret. Du kan justere espressofunktionerne efter dine egne ønsker (se: 'Indtastning af dine egne indstillinger'). Via dampstaven kan apparatet afgive varmt vand og damp. Brug denne funktion til at fortynde drikke og/eller skumme mælk til latté eller cappuccino. Du kan nemt styre disse funktioner via drejeknappen i midten af betjeningspanelet (se nedenfor: "Dampstav til varmt vand og damp").

BEMÆRK

De forskellige funktioner (espresso, damp og varmt vand) kan ikke betjenes samtidigt. Når der er løbet ca. 15 liter vand gennem vandsystemet, går apparatet automatisk i afkalkningsfunktion: Systemindikatoren (prikken øverst til højre på displayet) lyser konstant, og strømikonet blinker hurtigt. I dette tilfælde starter espressomaskinen automatisk **afkalkningsfunktionen**. Denne funktion sikrer, at afkalkningsprocessen fjerner de dårlige aflejringer i vandsystemet (se: "Afkalkning af vandsystemet").

KRÆVET VAND KVALITET

Vi anbefaler at skifte vand dagligt. Brug kun klart, frisk vand fra hanen eller bordvand med lavt mineralindhold til daglig brug. Brug ikke andre typer vand eller andre væsker.

⚠ FORSIGTIG - For store aflejringer af kalk i vandsystemet vil beskadige maskinen. **Producenten er ikke ansvarlig for skader, der skyldes overdreven ophobning af kalk.**

Vandets hårdhed og brugsfrekvensen bestemmer, hvor ofte apparatet skal afkalkes. Som tommelfingerregel skal apparatet afkalkes efter ca. 2 uger, eller senest når afkalkningsfunktionen starter automatisk (systemindikatoren lyser, strømikonet blinker hurtigt; se: 'Afkalkning af vandsystemet').

Spørg eventuelt dit lokale vandværk (for postevand) eller aftapningsanlæg (ved brug af bordvand på flaske) om oplysninger om vandets hårdhed. Alternativt kan du bruge den medfølgende teststrimmel til at måle vandets hårdhed (se: "Før første brug / Bestemmelse af afkalkningshyppighed").










AUTOMATISK SLUKNING

For at spare energi slukker den **automatiske slukning af** espressomaskinen, når den er inaktiv i mere end ca. 20 minutter (displayet bliver mørkt). Hvis du ønsker at genoptage driften, skal du blot trykke på ON/OFF-knappen.

VIGTIGT - Selv om apparatet har en automatisk slukning, bør du ikke lade det være tændt uden grund. Sluk for apparatet via ON/OFF-knappen, og tag stikket ud af stikkontakten for at spare energi og sikre en lang levetid for varmesystemet.

DISPLAY OG BETJENINGSELEMENTER

På displayet kan forskellige ikoner og indikatorer lyse. Se den følgende tabel. Ikonerne for funktionerne vises over de tildelte betjeningslementer, når den tildelte funktion er tilgængelig.

Ikon	Funktion	Tildelt Operatøring Element	Betydning
Strømindikator og kværnfunktion - venstre side af kontrolpanelet			
	Power-ikon	ON/OFF-knap	Blinker langsomt, mens apparatet opvarmer vandsystemet efter tænding. Lyser konstant, når apparatet er klar til brug (standby-tilstand). Blinker hurtigt, mens afkalkningsfunktionen kører.
	Systemindikator	apparatets fejlmeldelser	Lyser rødt , når kværnen ikke er i funktionsdygtig stand. Kontroller, om kværnen er samlet helt og korrekt (se: 'Før første brug / Montering af bønnebeholder').
	Kværn-ikon	GRIND-knap	Lyser konstant, når kværnen er klar til brug. Blinker, når kværnen er skiftet til programtilstand (se: 'Indtastning af dine egne indstillinger').
Dampstavens funktioner - centrum af displayet			
	Vand-ikon	Kontrolhjul	Apparatet afgiver varmt vand via dampstaven, når kontrolhjulet drejes til dette ikon.
	standby-position	Kontrolhjul	Når drejeknappen står på dette ikon, er funktionerne for varmt vand og damp inaktive.
	damp-ikon	Kontrolhjul	Drej kontrolknappen til denne position for at få damp via dampstaven. Denne funktion bruges til at strukturere mælk.
Espressofunktioner - højre side af displayet			
	Systemindikator	Meddelelser fra vandsystemet	Lyser konstant, mens vandsystemet ikke er inden for det nødvendige område for udtrækning af espresso (f.eks. efter brug af dampfunktion). Blinker langsomt, mens dampfunktionen er i gang.
	Enkelt ikon	SINGLE-knap	Lyser konstant, når espressofunktionen er tilgængelig. Blinker, når maskinen er gået i programtilstand.
	DOBBELT-ikon	DOUBLE-knap	Forbliver mørk, når en anden funktion stadig kører.

VÆLGE DET RETTE FILTER KURV

Apparatet leveres med filterkurve til forskellige formål. For at få optimale resultater er det vigtigt at vælge den rette filterkurv.

De medfølgende enkeltvæggede filterkurve til kaffepulver er velegnede til alle kombinationer af kaffepulvermængde, kværnstørrelse, stampetryk og ekstraktionsvolumen. Variér disse parametre trin for trin for at opnå de ønskede resultater.

- **Filterkurven til 1 kop** er designet til at udtrække en enkelt espresso (optimal udtrækningsvolumen: ca. 20-30 ml). Fyld ca. 10-13 g kaffepulver i. Du skal bruge denne filterkurv i kombination med SINGLE-knappen til 1 kop espresso.

- **Filterkurven til 2 kopper** skal bruges til en dobbelt ekstraktion. For at få det optimale resultat kan du fylde ca. 20 g kaffepulver i. Brug knappen DOUBLE til 2 kopper. Standardekstraktionsvolumen er ca. 40-60 ml.

BEMÆRK

Du kan programmere udsugningsvolumen efter eget ønske (se: 'Indtastning af egne indstillinger').

JUSTERBAR, AUTOMATISK STYRET KVÆRN

Via den integrerede kværn i Design Espresso Barista Pro kværner du friske, hele kaffebønner direkte i filterkurven lige før udtrækningen.

VIGTIGT - For at beskytte kværnen stopper overophedningsbeskyttelsen automatisk, når kværnfunktionen bruges uafbrudt i 3 minutter uden en mellemliggende pause på mindst 6 minutter. Hold derfor en pause på ca. 6 minutter efter hver 3 minutters uafbrudt brug. Denne metode bevarer også den fulde smag af din kaffe, fordi nogle komponenter let fordamper, når kaffen varmes op under malingen.

Når kværnen stopper på grund af overophedning, kan den efter en pause på ca. 10 minutter bruges helt normalt igen.

Følgende funktioner i kværnen kan bruges:

- Bønnebeholder til maks. 230 g kaffebønner.
- Kværnstørrelsen justeres ved nemt at dreje på bønnebeholderen (se: 'Indtastning af dine egne indstillinger').
- Mængden styres via maletiden. Derfor afgives den korrekte mængde, hver gang du trykker kortvarigt på GRIND-knappen.
- Maletiden kan ændres efter din smag. På grund af den minimale maletid på 5 sekunder er der ingen risiko for at ændre indstillingen utilsigtet (se: 'Indtastning af dine egne indstillinger').
- Dine individuelle indstillinger bevares, selv efter at du har slukket for apparatet og taget stikket ud af stikkontakten.

DAMPSTAV TIL VARMT VAND OG DAMP

Espressomaskinen kan afgive varmt vand og damp via den dedikerede dampstav.

Du kan dreje dampstaven, som du vil. Tag dog **kun fat i dampstaven ved den varmeisolerede mørke gummimuffe på den øverste halvdel (dampstavens håndtag)**. I højre forkant af drypbakkens metalgitter er der en stor åbning, som du skal rette dampstaven mod, når den ikke er i brug, og når du ønsker at rense dampstaven for varmt vand. På den måde undgår man stænk på metalgitteret, når vandet presses ud. Brug varmtvandsfunktionen til at fortynde espresso, lave andre varme drikke (f.eks. te, kakaodrikke) eller til at forvarme kopper og portafilter. Dampfunktionen bruges primært til at strukturere mælk til

latté, cappuccino og andre drikke. Ved teksturering af mælk op til 60 °C (den medfølgende mælkekande bliver bare for varm til at røre ved) vil det ekstra vandindhold være mindre end 10 %. Den afgivne damp når en temperatur på langt over 100 °C, hvilket sikrer, at mælken opvarmes hurtigt via dampen. En automatisk rensningscyklus sikrer, at kaffen ikke bliver brændt af den næste vandstrøm, når der startes en ekstraktion efter teksturering. Vandet til afkøling af vandsystemet frigives automatisk internt i drypbakken. Således vil ekstraktionstemperaturen for din espresso altid være optimal, og den bedste smag opnås. På grund af den automatiske rensningscyklus kan der dog slippe damp ud af drypbakken efter dampgenerering.

VIGTIGT - Dampstavens drejeknap skal indstilles til den centrale standby-position, når apparatet tændes. Ellers drypper der vand ud af dampstaven under opvarmningen, og vandsystemet når driftstemperaturen for sent med et energitab, der kan undgås. I dette tilfælde blinker prikken over kontrolhjulet under hele opvarmningscyklussen.

VIGTIGT - Apparatet er ikke beregnet til at afgive store mængder varmt vand (maks. 180-220 ml). Vandgennemstrømningen stopper automatisk.

Dampfunktionen kan anvendes kontinuerligt i ca. 5 minutter.


TIPS TIL DE BEDSTE RESULTATER


At lave den perfekte espresso er en kunst, som du nemt lærer med din nye Design Espresso Barista Pro. Her får du forskellige nyttige tips til denne opgave.


- I en enkelt ekstraktionscyklus bør du ikke udtrække mere end 30 ml (SINGLE-knap; 1 kop filterkurv) eller, for at lave en dobbelt ekstraktion, 60 ml (DOUBLE-knap; 2 kopper filterkurv). For at tilberede en normal kaffe skal du fortynde espressoen efter udtrækningen ved hjælp af varmtvandsfunktionen (maks. 180-220 ml; se: 'Varmt vand').
- De optimale ekstraktionsmængder er forprogrammeret ved levering og vil blive ekstraheret, når du trykker kortvarigt på den relevante knap. Vi anbefaler at bruge 10-13 g kaffepulver til en ekstraktion via SINGLE-knappen. Brug ca. 20 g til en ekstraktion på 2 kopper (DOUBLE-knappen). Kværnen på din espressomaskine er forprogrammeret til at male 10 g for hver malingscyklus. Hvis du ønsker at ændre mængden, kan du programmere den passende kværntid (se: "Indtastning af dine egne indstillinger").
- Smagen af din kaffe afhænger af det anvendte mærke, kværnstørrelsen (grov eller fin) og det stampetryk, der bruges til at komprimere kaffepulveret i filterkurven. Prøv dig frem for at finde din individuelle smag.

- Når du bruger hele kaffebønner, skal du kværne dem direkte før ekstraktionen. Forvarm også kopperne, filterkurven og portafilteret lige før udtrækningen. Stil kopperne på varmepladen, mens du udfører de næste trin i udtrækningen.
- Hvis du ønsker at brygge lidt mere kaffe (f.eks. for at fylde et kaffekrus), skal du udtrække espressoen som normalt og tilsætte den nødvendige mængde vand via varmtvandsfunktionen (se: 'Varmt vand'). Stamp kaffepulveret så jævnt og plant som muligt. Der skal være et mellemrum på 2-3 mm mellem overfladen af det stampede kaffepulver og kanten af filterkurven. Det er bedst at bruge den flade ende af den medfølgende tamper.
- Anvend en kraft på 12-13 kg, når du stamper kaffepulveret. Hvis der stemples for hårdt, flyder vandet kun langsomt, og kaffen bliver bitter og mørk. Når stampekræften er for lav, flyder vandet for hurtigt, og smagsstofferne bliver i kaffepulveret. Resultatet er, at kaffen bliver vandet og smagløs.
- Ved teksturering af mælk skal vandsystemet bruge lidt tid på at varme op til den høje dampetemperatur. Vent derfor med at starte tekstureringsprocessen (se: 'Teksturering af mælk'), indtil der kommer lidt damp ud af dampstaven.
- Apparatet kan producere damp i ca. 5 minutter. I de fleste tilfælde er det tilstrækkeligt til at strukturere ca. 300 ml mælk. Det er bedst at bruge den medfølgende mælkekande til maskinen.
- Tekstureringsresultaterne afhænger i høj grad af mælkens type, kvalitet. Brug frisk, nedkølet komælk med lavt fedtindhold (ca. 1,5 % fedt) og/eller tilpas din metode for at opnå de ønskede resultater.

FØR FØRSTE BRUG AF

 **ADVARSEL** - Sørg altid for, at børn ikke leger med apparatet eller nogen del af det eller emballagen! Lad ikke børn under 8 år være uden opsyn, når apparatet, dele af det eller emballagen er inden for deres rækkevidde.

 **ADVARSEL** - Risiko for forbrændinger! Under drift bliver nogle af apparatets dele meget varme. Derudover er apparatet designet til at afgive varmt vand og varm damp under højt tryk. Sørg altid for at samle apparatet fuldstændigt og korrekt før brug. Sørg altid for at slukke for apparatet (tryk på ON/OFF-knappen; displayet bliver mørkt), træk stikket ud og vent, indtil apparatet er kølet af, før du flytter eller rengør apparatet, og når apparatet ikke er i brug.

 **ADVARSEL** - Risiko for elektrisk stød! Hæld eller spild ikke væsker på eller under apparatet. Apparatet må ikke placeres eller nedsænkes i væsker. Hold altid kværnen helt tør for at undgå skader. Sørg for, at bønnebeholderen er helt tør, før du monterer bønnebeholderen på kværnen. Anbring ikke tøj eller lignende materialer på eller under apparatet under drift. Hvis der er spildt væske på apparatet eller løbet ind i huset, skal du straks trække stikket ud og rengøre apparatet i henhold til anvisningerne i kapitlet "Pleje og rengøring". Tøm altid drypbakken og vandtanken, før du flytter apparatet (se: 'Betjening').

1. Træk maskinen og alle dele ud af transportkassen. Fjern og bortskaf alle professionelle etiketter, klistermærker og emballagematerialer, der er fastgjort til din espressomaskine, men fjern ikke modeetiketten og serienummeret i bunden af apparatet.

VIGTIGT - Ventilen i bunden af vandtanken kan være lukket med en rød hætte. Sørg for også at fjerne denne hætte.

2. Før du smider emballagen ud, skal du sikre dig, at du har fundet alle dele og tilbehør. Se i øvrigt: 'Kend din espressomaskine'.
3. Rengør alle aftagelige dele (vandtank, portafilter, filterkurve, drypbakke med metalgitter, bønnebeholder og beholderlåg, tilbehør) i varmt opvaskemiddel. Tør huset af med en blød, let fugtig klud (se: 'Pleje og rengøring'). Tør forsigtigt alle dele og huset.
4. Efter rengøring skal du placere apparatet på en passende arbejdsplads i nærheden af en passende stikkontakt (se: "Vigtige sikkerhedsforanstaltninger").
5. Installer bønnebeholderen.

BESTEMMELSE AF HYPPIGHEDEN AF AFKALKNING

Hyppigheden af afkalkning bestemmes af vandets hårdhed i det anvendte vand. Det er vigtigt at afkalke maskinens vandsystem for at undgå, at en for stor ophobning af kalk i vandsystemet beskadiger maskinen. Vandets hårdhed vises med forskellige farver i testområdet på den medfølgende teststrimmel. Farvernes betydning er angivet på pakken med teststrimlen. For eksempel: grøn indikerer blødt vand med meget små mængder kalk.

BEMÆRK

Din lokale vandleverandør (vandværk eller aftapningsanlæg) kan også give oplysninger om vandets hårdhed.

Se følgende tabel for at omregne de sædvanlige enheder for vandhårdhed (°e og andre) og farveændringen på den medfølgende teststrimmel til den nødvendige afkalkningsfrekvens.

Brug af teststrimlen

VIGTIGT - Når teststrimlen er fugtet, vil testområdet (firkanten for enden af teststrimlen) skifte farve i overensstemmelse hermed. Tidsrummet på 15 sekunder mellem dypning af teststrimlen og aflæsning af resultatet er afgørende for en korrekt måling. Hvis resultatet aflæses for hurtigt, kan det være fejlagtigt. Sørg for, at farveskalaen ikke ødelægges, når du åbner pakken med teststrimlen, og hold farveskalaen i hånden. Den medfølgende teststrimmel kan kun bruges én gang.

VIGTIGT - Ved rød-grøn farveblindhed bør du bede en anden person om hjælp.

1. Dyp teststrimlen i 1 sekund (sig "sekund") i en prøve af det vand, du skal bruge til espressomaskinen. Ryst derefter overskydende vanddråber af.
2. Vent 15 sekunder.
3. Sammenlign farven på testområdet med farveskalaen på pakken. Farveskiftet er flydende. Vælg den farve, der bedst kan sammenlignes. Sammenlign derefter din aflæsning med værdierne i tabellen nedenfor.


Tabel over afkalkningsintervaller

Teststrimmel	Hårdhed	ppm	°dH	°e	°f	Afkalkningsintervaller
grøn	blød	0-40	0-2	0-3	0-4	8 uger
mørkebrun	blød til medium	50-110	3-6	3,5-8	5-11	6 uger
brun	medium til hård	120-250	7-14	8,5-17,5	12-25	4 uger
rødbrun	hårdt	270-425	15-24	19-30	27-43	2 uger
rød til orange	til meget hårdt	over 450	over 25	over 30	over 45	

VIGTIGT - Hvis dit vand har en hårdhed på over 250 ppm (testområdet er rødbrunt til orange), anbefaler vi kraftigt, at du skifter til en anden vandkilde. Filtreret kildevand på flaske eller bordvand med lavt mineralindhold vil forlænge afkalkningsintervallerne og forbedre smagen af din kaffe. Sørg for at bestemme vandets hårdhed i den alternative vandkilde, du har valgt. Undgå at bruge overfiltreret vand, medmindre der tilføjes noget mineralindhold til det endelige vand. Brug aldrig destilleret vand eller vand med intet eller lavt mineralindhold, da det vil påvirke både kaffens smag og espressomaskinens funktion.

INSTALLATION AF BØNNETRAGTEN

⚠ FORSIGTIG - For at undgå kvæstelser og skader forårsaget af bevægelige dele skal du altid sørge for at slukke for maskinen og tage stikket ud, før du monterer eller udskifter bønnebeholderen.

4. Sørg for, at bønnebeholderen er helt tør, at lukkemekanismen er drejet til helt åben position, og at stikket til maskinen er trukket ud.
5. Hold bønnetragten med den lille åbning nedad og kværnstørrelsesinddelingen bag på apparatet, og juster den hvide pil på bønnetragten med den fremspringende bjælke foran kværnindtaget. Sæt bønnebeholderen ind i kværnindtaget (den store åbning på varmepladen).
6. Mens du skubber bønnebeholderen let nedad, skal du dreje bønnebeholderen med uret (til det lukkede låseikon ) , indtil kværnstørrelsesinddelingen vender mod dig.
7. Gennemskylning af vandsystemet er det næste skridt i forberedelserne (se næste afsnit).

GENNEMSKYLNING AF VAND SYSTEMET

⚠ FORSIGTIG - Før du tænder: Glem ikke at fylde vandtanken for at undgå skader på pumpen. Når vandtanken tages ud, skal den trækkes lige opad. Sørg for, at drypbakken er sat korrekt i (se: 'Betjening').

BEMÆRK

Når apparatet tændes, kan pumpen være i gang med at fylde vandsystemet, og der kan dryppe lidt vand ud af gruppehovedet og dampstaven. Dette er normalt.

8. Sørg for, at drypbakken er tom og installeret korrekt (se: 'Betjening / Tømning af drypbakken'). Fyld vandtanken med op til 2,8 liter klart, frisk drikkevand (se: 'Betjening / Fyldning af vandtanken').
9. Sæt en filterkurv i portafilteret, og monter portafilteret **uden kaffepulver på gruppehovedet** ("THERMOBLOCK"). Til dette holdes portafilteret ind i gruppehovedet med håndtaget til venstre (klokken 8-position "INSERT"). Drej håndtaget til højre til stop.
10. Placer en varmebestandig skål eller gryde (kapacitet mindst 1,5 liter) på drypbakken under gruppehovedet. Tag fat i dampstaven ved håndtaget, og peg spidsen af dampstaven ned i skålen.

11. Sørg for, at kontrolknappen i midten af kontrolpanelet er drejet til den centrale standby-position (lodret). Tilslut derefter espressomaskinen til en tilstrækkelig stikkontakt i væggen.
12. Tryk på ON/OFF-knappen for at tænde for espressomaskinen. Strømikonet blinker langsomt, og kværnikonet lyser, mens apparatet begynder at varme gruppehovedet op. Vent, indtil strømikonet lyser konstant.

⚠ ADVARSEL - Der kommer varmt vand og damp ud af portafilteret og dampstaven. Hold ikke hænder og arme under gruppehovedet eller ved dampstaven, mens apparatet er tændt og/eller stadig er varmt. Husk, at vandet i din beholder også er varmt. Beskyt dine hænder, hvis det er nødvendigt.

VIGTIGT - Hold øje med vandtankens påfyldningsniveau under den følgende procedure. Tøm ikke vandtanken helt. Påfyldningsniveauet må ikke komme under "MIN"-markeringen. Sørg desuden for at tømme drypbakken og din beholder i tide og placere dem tilbage under gruppehovedet og dampstaven igen. Drypbakken skal tømmes, når den røde indikator for påfyldningsniveau kommer op under metalgitteret.

13. Drej kontrolhjulet til vandikonet (mod uret). Lad apparatet afgive vand i ca. 10 sekunder. Drej derefter kontrolknappen tilbage til standby-positionen. Vent om nødvendigt, indtil espressosymbolerne lyser igen.
14. Tryk på DOUBLE-knappen (2 espressi), og vent, indtil cyklussen er afsluttet automatisk.
15. Kontrollér fyldningsniveauet i din beholder, vandtanken og drypbakken. Hvis det er nødvendigt, skal du tømme og udskifte skålen og drypbakken. Gentag trin 14 og 15, indtil påfyldningsniveauet i vandtanken er faldet til markeringen "1.0L".
16. Fyld vandtanken, og tøm drypbakken. Nu er apparatet klar til at lave espresso.

BETJENING

⚠ ADVARSEL - Lad ikke børn under 8 år og dyr være uden opsyn, hvis espressomaskinen er inden for deres rækkevidde. Når du ikke ønsker at bruge apparatet i et stykke tid eller efterlader det uden opsyn, skal du altid dreje kontrolknappen til den centrale standbyposition, slukke med ON/ OFF-knappen og tage stikket ud af stikkontakten.

⚠ ADVARSEL - Risiko for forbrændinger! Under drift bliver nogle af apparatets dele meget varme (f.eks. gruppehoved, portafilter og filterkurv, dampstav). Rør kun ved de varme dele via de dertil indrettede håndtag. Apparatet er desuden designet til at producere varmt vand og varm damp under højt tryk. Sørg altid for at samle apparatet helt og korrekt, før du starter en funktion. Hold ikke hænder og arme under gruppehovedet eller dampstaven, mens en funktion er valgt og et stykke tid derefter.

⚠ ADVARSEL - Risiko for elektrisk stød! Hold arbejdsområdet rent og tørt. Lad ikke væsker løbe på eller under apparatet. Efter brug dræner apparatet automatisk overskydende vand ned i drypbakken. **Fjern ikke drypbakken, umiddelbart efter at apparatet har været i brug, for at undgå, at det dræned vand løber ud.** Vent altid mindst 20 sekunder efter brug, før du tømmer drypbakken.

⚠ FORSIGTIG - Sørg altid for, at drypbakken og vandtanken er monteret korrekt, før du tager den i brug. Påfyldningsniveauet i vandtanken skal ligge mellem markeringerne "MIN" og "MAX" (0,5-2,8 liter). Afkalk apparatet i tide for at undgå skader på vandsystemet og for stort energitab (se: "Afkalkning af vandsystemet"). **Producenten er ikke ansvarlig for skader forårsaget af overdreven ophobning af kalk.**

VIGTIGT - Vandets hårdhed og brugshyppighed afgør, hvor ofte afkalkningen skal foretages (se: "Egenskaber ved din espressomaskine / Nødvendig vandkvalitet"). Som tommelfingerregel skal du afkalke apparatet efter 2 ugers brug eller som minimum, når afkalkningsfunktionen starter automatisk (strømikonet blinker usædvanligt hurtigt; se: "Afkalkning af vandsystemet").

VIGTIGT - Vi anbefaler at skifte vand dagligt. Brug kun klart, frisk vand fra hanen eller bordvand med lavt mineralindhold. Når apparatet ikke har været brugt i ca. 1 uge, anbefaler vi at skylle vandsystemet (se: 'Før første brug / Skylning af vandsystemet').

Forskellige nyttige tips om espressomaskinens egenskaber og brug findes i "Egenskaber ved din espressomaskine" og "Tips til det bedste resultat".

BEMÆRK

Apparatets forskellige funktioner (damp, varmt vand og udsugning) kan ikke bruges samtidigt. Når kontrolhjulet drejes til varmtvands- eller dampfunktionen, afbrydes enhver igangværende udsugning med det samme.

FYLDNING AF VANDTANKEN

⚠ FORSIGTIG - Flyt kun vandtanken lodret, når du fjerner eller installerer vandtanken, for at undgå skader på ventilerne i bunden af vandtanken og ved apparatets vandindtag.

1. Tag fat i vandtanken på begge sider eller i håndtaget under tanklåget, og træk den opad. Du kan også åbne tankdækslet for at fylde vandtanken, mens den stadig er samlet bag på apparatet. Brug denne metode til at sikre, at der ikke spildes vand.
2. Fyld vandtanken med klart, koldt drikkevand. Sørg for, at påfyldningsniveauet er mellem markeringerne "MIN" og "MAX". Tør om nødvendigt vandtankens yderside af.
3. Skub vandtanken lodret ned på bagsiden af apparatet. Luk låget til vandtanken. Når vandtanken er installeret korrekt, er vandtankens låg på niveau med apparatets top. Tryk om nødvendigt vandtanken forsigtigt ned uden at bruge vold.

TØMNING AF DRYPBAKKEN

Efter hver udsugningscyklus og efter brug af dampstaven tømmer apparatet automatisk overskudsvand og vand til afkøling af vandsystemet ned i drypbakken. Tøm derfor om nødvendigt drypbakken, før du starter en udsugningscyklus. Mindst når den røde påfyldningsindikator kommer op under metalgitteret, skal du tømme drypbakken for at undgå overløb. Desuden kan indholdet i drypbakken let blive spildt, hvis drypbakken er overfyldt.

VIGTIGT - Når apparatet har været i brug lige før, kan vandet i drypbakken være varmt.

4. Tag fat i drypbakken på forsiden, og træk den forsigtigt ud.
5. Fjern metalgitteret, og tøm drypbakken. Skyl om nødvendigt drypbakken med rent vand fra hanen. Tør derefter drypbakkens yderside af.
6. Udskift metalgitteret. De tre brede huller i metalgitteret skal vende mod maskinens højre forside. Sørg for, at metalgitteret ligger fast på drypbakken. Skub det ned, hvis det er nødvendigt.
7. Skub drypbakken let ind i apparatets bund, og sørg for, at drypbakken ikke stikker ud foran på bunden. Brug **kun apparatet, når drypbakken er installeret korrekt.** Ellers kan der løbe vand ud under apparatet.

FYLDNING AF BØNNETRAGTEN

VIGTIGT - Fyld kun tørre, hele og friske kaffebønner i espressomaskinens bønnebeholder. Brug ikke formalet kaffepulver eller fugtige kaffebønner for at undgå skader på kværnen.

Hvis du ønsker at bruge kværnen, skal du sørge for, at der er en tilstrækkelig mængde friske, hele kaffebønner i bønnebeholderen (maks. 230 g). Overfyld ikke bønnebeholderen. Bønnebeholderens låg skal lukkes korrekt efter påfyldning. Ellers aftager kaffebønnernes smag hurtigt, og din espresso bliver smagløs og gammel.

Du skal blot fjerne låget på bønnebeholderen for at fylde den.

INSTALLATION AF FILTER KURV

Design Espresso Barista Pro leveres med forskellige filterkurve. For at få det optimale resultat skal du bruge den rigtige filterkurv (se: 'Egenskaber ved din espressomaskine / Valg af den rigtige filterkurv').

FORSIGTIG - Brug ikke vold! En fjeder i portafilteret holder filterkurven på plads. Bøj ikke kanten på filterkurven. Hvis kanten bøjes, skal filterkurven udskiftes, fordi forseglingen mellem filterkurv, gruppehoved og portafilter bliver utæt. Brug kun en enkelt filterkurv.

8. Fjern om nødvendigt den allerede installerede filterkurv. Til dette formål er det bedst at bruge bagsiden af den medfølgende rengøringsbørste til at løfte filterkurven forsigtigt ud.
9. Skyl om nødvendigt portafilter og filterkurv for at fjerne rester af kaffepulver (se: 'Pleje og rengøring').
10. Skub den ønskede filterkurv ind i portafilteret, indtil den klikker fast med et klik.

FORVARMNING AF VANDET SYSTEM

11. Tilslut espressomaskinen til en passende stikkontakt (se: "Vigtige sikkerhedsforanstaltninger for elektriske apparater").
12. Sørg for, at kontrolhjulet er drejet til den centrale standby-position. Tryk derefter på ON/OFF-knappen. Strømikonet begynder at blinke langsomt, og kværnikonet lyser. Så snart vandsystemet har nået den ønskede driftstemperatur, lyser strømikonet konstant (ca. 1 minut).

BEMÆRK

Kværnen kan tages i brug umiddelbart efter, at maskinen er tændt.

LAVE ESPRESSO

Forvarmning

ADVARSEL - Når varmtvandsfunktionen aktiveres, presses der varmt vand ud af dampstaven, og dampstaven bliver varm. Selv et stykke tid efter brug kan dampstaven være varm, og der kan komme varmt vand og damp ud. Hold altid hænder og arme i passende afstand for at undgå skoldninger. Brug kun varmebestandige kopper og glas. Andre materialer kan revne, sprænge eller smelte. Sørg for, at det varme vand ikke sprøjter.

Brug varmt vand via dampstaven til forvarmning af portafilter og kopper (se: 'Varmt vand').

1. Klargør apparatet og portafilteret til udsugning (se ovenfor).
2. Hold portafilteret og kopperne over drypbakken. Ret dampstaven ind i portafilteret eller koppen. Drej derefter kontrolhjulet mod uret til vandikonet. Vandstrømmen starter næsten med det samme.
3. Når der er kommet lidt varmt vand ud, skal du dreje kontrolknappen tilbage til den centrale standbyposition for at slukke for varmtvandsfunktionen.
4. Gentag trin 2 og 3 for at forvarme de andre genstande (f.eks. kopper). Placer de forvarmede kopper på varmebakken.
5. Tør portafilteret helt af, før du fylder kaffepulver i (se nedenfor: 'Brug af kværn' eller 'Brug af færdigmalet kaffepulver').

VIGTIGT - Sørg for, at portafilteret og filterkurven er helt tørre, før du fylder kaffepulver på. Ellers kan vandet løbe igennem på siden af filterkurven under ekstraktionen og efterlade midten af kaffepulveret ubrugt.

Brug af kværnen

FORSIGTIG - Når du bruger formalet kaffepulver, skal du fylde kaffepulveret direkte i filterkurven (se nedenfor). **Fyld IKKE formalet kaffepulver i bønnebeholderen.**

Lige før ekstraktionen kværner espressomaskinens integrerede kværn den korrekte dosis kaffebønner direkte ned i den forberedte filterkurv.

BEMÆRK

Kværnen stopper automatisk, så snart den forprogrammerede mængde er afgivet. Du kan dog stoppe kværncyklussen manuelt. Du skal blot trykke på GRIND-knappen, mens kværnen kører. Kværnstørrelsen kan nemt justeres ved at dreje på bønnebeholderen (se: 'Indtastning af dine egne indstillinger').

6. Fyld om nødvendigt en passende mængde kaffebønner i bønnebeholderen (se: "Påfyldning af bønnebeholder").
7. Skub det helt tørre portafilter ind i kværnholderen under kværnudløbet ("TAP & GO GRINDER").
8. Tryk kortvarigt på GRIND-knappen. Kværnen går i gang og stopper automatisk, når den forudindstillede mængde er afgivet.
9. Hvis du har brug for en større mængde, skal du blot trykke på GRIND-knappen igen. Hvis det er nødvendigt, kan du stoppe kværncyklussen i tide ved at trykke på GRIND-knappen igen, mens kværnen kører.
10. Træk forsigtigt portafilteret ud af kværnholderen. Stamp derefter kaffepulveret (se: 'Stampning af kaffepulveret').

Brug af færdigmalet kaffepulver

VIGTIGT - Du bør kun bruge kaffepulver, der er egnet til espressomaskiner. I de fleste tilfælde er andre typer kaffepulver for groft malet. Resultatet er en vandig og smagløs kaffe. Overfyld ikke filterkurven. Lad der være 2-3 mm fri plads mellem overfladen af det stampe kaffepulver og kanten af filterkurven.

11. Fyld blot den passende mængde formålet kaffepulver i den klargjorte og helt tørre filterkurv. Det er bedst at starte dit første forsøg med at bruge 9-13 g til en enkelt espresso (1 kop filterkurv og SINGLE-knap). Start med at bruge ca. 20 g til en dobbelt ekstraktion (2 kopper filterkurv og DOUBLE-knap).
12. Stamp derefter kaffepulveret (se: 'Stampning af kaffepulveret').

Stampning af kaffepulveret

BEMÆRK

Når du har fyldt kaffepulver i filterkurven, skal det stampe så jævnt som muligt. Brug den flade side af den medfølgende tamper. Prøv at få en jævn og glat overflade ved at anvende en kraft på 12-13 kg.

13. Udjævn overfladen på kaffepulveret. Stamp derefter kaffepulveret fast og så jævnt som muligt via stamperen. Efter stampning skal der være 2-3 mm fri plads

skal være i toppen af filterkurven. For at få et stabilt resultat er det vigtigt at bruge det samme tryk hver gang.

14. Hvis der er for meget kaffepulver i filterkurven, skal du bruge en flad genstand til at skrabe lidt kaffepulver af. Stamp derefter det resterende kaffepulver igen for at få en glat overflade.
15. Fjern grundigt rester af kaffepulver fra kanten af filterkurven for at opnå en ordentlig forsegling i gruppehovedet. Med kaffepulver på kanten kan vandsystemet ikke nå det nødvendige tryk, og din kaffe kan løbe ned på ydersiden af portafilteret.

Installation af portafilter

16. Før du installerer portafilteret på gruppehovedet, skal du rense gruppehovedet med varmt vand. Tryk på SINGLE-knappen, **mens du holder hænder og arme væk fra gruppehovedet**. Vent, indtil cyklussen er færdig automatisk.
17. Ret portafilterets håndtag ind efter "INSERT"-positionen på gruppehovedet ("THERMOBLOCK"), og løft portafilteret ind i gruppehovedet. Drej portafilterets håndtag mod espressomaskinens højre side, indtil det vender i en ret vinkel mod espressomaskinens forside. Sørg for, at portafilteret er låst fast i gruppehovedet.

BEMÆRK

Du vil mærke en høj modstand, når du drejer portafilteret under installationen. Dette er nødvendigt for at få en lækagefri forsegling ved gruppehovedet. Silikoneringen på gruppehovedet bliver ikke beskadiget.

Start udtrækningen

⚠ ADVARSEL - Risiko for forbrændinger: Sørg altid for, at portafilteret er forberedt og installeret korrekt (se ovenfor), før du starter udsugningen. Under en ekstraktion afgives varm damp og vand under højt tryk via gruppehovedet. Derfor kan der løbe varmt vand ud på ydersiden af portafilteret, hvis portafilteret ikke er forsejlet korrekt ved gruppehovedet. Løsn ikke portafilteret fra gruppehovedet under udtrækningen. Hold ikke din hånd eller nogen anden del af din krop under eller direkte i nærheden af gruppehovedet, mens en ekstraktion er i gang. **Når udsugningen er afsluttet (alle funktionsikoner lyser igen), skal du vente, indtil trykket er lettet (ca. 10 sekunder), før du fjerner portafilteret.**

BEMÆRK

Hvis du ønsker at afbryde en igangværende ekstraktion, skal du blot trykke på ekstraktionsknappen (SIN- GLE eller DOUBLE) under det oplyste espresso-ikon. Du brugte denne knap til at starte ekstraktionen.

18. Placer en eller to forvarmede kopper under portafilterets tud.
19. Sørg for, at påfyldningsniveauet i vandtanken mindst når op på "MIN"-markeringen. Start derefter ekstraktionen ved at trykke på SINGLE-knappen (1 espresso) eller DOUBLE-knappen (2 espresso). Espresso-ikonet over den valgte espressoknap forbliver oplyst, mens de andre funktionsikoner bliver mørke. Espresso-maskinen udfører ekstraktionen automatisk.
20. Når ekstraktionen er færdig, skal du vente yderligere 10 sekunder (tæl langsomt til 10) på, at espressomaskinen slipper trykket.

Efter udtrækningen

⚠ ADVARSEL - Risiko for forbrændinger: Portafilterets og gruppehovedets metaldele ("THERMOBLOCK") er varme under og efter udtrækningen. Rør kun ved portafilteret med det sorte håndtag. Afkøl portafilteret med koldt vand, før du rører ved portafilterets eller filterkurvens metaldele med hænderne. Når du fjerner portafilteret fra gruppehovedet, kan der være varmt vand i portafilteret. Fjern portafilteret forsigtigt for at undgå at spilde varmt vand.

VIGTIGT - Lad ikke kaffepulveret tørre på filterkurvens fine net. Skyl filterkurven grundigt efter hver ekstraktion. Ellers kan det fine net blive tilstoppet.

1. Efter udtrækningen skal du først fjerne din kop fra drypbakken og placere den på varmebakken.
2. Fjern portafilteret fra gruppehovedet. Hold portafilteret i det sorte håndtag, og drej portafilteret til venstre til "INSERT"-positionen for at sikre, at du ikke rører ved metaldelene. Sænk derefter portafilteret ned fra gruppehovedet. Med vand i portafilteret kan du placere portafilteret på drypbakken under kværnholderen for at lade vandet løbe ud. Sørg for, at portafilteret ikke falder ned.
3. Umiddelbart efter ekstraktionen skal du skylle gruppehovedet UDEN portafilteret for at fjerne rester af kaffepulver fra dampskærmen (i bunden af gruppehovedet). Tryk på SINGLE-knappen, og vent, indtil cyklussen er færdig.

VIGTIGT - Brug ikke hårde redskaber til at skrape kaffepucken ud af filterkurven. Bortskaf kaffepulveret med husholdningsaffald eller nedbrydeligt organisk affald. Smid ikke kaffepulveret i vasken for at undgå tilstopning af udløbsrøret.

4. Tøm portafilteret ved at holde det på hovedet og banke det brugte kaffepulver ud. Skyl derefter filterkurven og portafilteret med varmt vand for at fjerne rester af kaffepulver og olier fra kaffen. Du kan bruge apparatets varmtvandsfunktion til dette.
5. Hvis du ønsker at lave normal kaffe (Long Black), skal du tilsætte den nødvendige mængde varmt vand til din espresso via dampstaven (se: 'Varmt vand').
6. Hvis du vil lave latté eller cappuccino, kan du teksturere den nødvendige mælk via dampfunktionen (se: 'Teksturering af mælk').
7. Når du er færdig med at lave kaffe, må du ikke lade apparatet være ubrugeligt tilsluttet strømforsyningen. Sluk altid for apparatet med ON/OFF-knappen (displayet bliver mørkt), og tag stikket ud af stikkontakten, hvis du ikke ønsker at bruge apparatet igen.
8. Tøm drypbakken, og sæt den i espressomaskinens bund igen (se: "Tømning af drypbakken").

BEMÆRK

Hvis apparatet er inaktivt i mere end 20 minutter, slukker det automatisk. Tryk blot på ON/OFF-knappen for at genstarte espressomaskinen. Efterlad dog ikke apparatet uden opsyn, når det er tændt.

TEKSTURERING MÆLK

⚠ ADVARSEL - Via dampstaven afgives der damp og varmt vand, hvilket giver risiko for forbrændinger og skader. Derudover vil dampstaven være varm under brug og et stykke tid derefter. Rør kun ved dampstaven ved det mørke håndtag. På grund af den ekstreme lokale opvarmning kan selv varmebestandigt glas revne, og varmebestandig plast kan smelte. Derfor kan splinter og andre partikler eller kemikalier komme ind i dine drikkevarer og forårsage alvorlig risikofor skader og helbredsskader.

VIGTIGT - Når du har valgt dampfunktionen, skal vandsystemet bruge nogle sekunder på at varme op til den betydeligt højere damptemperatur, før der kan produceres damp. Derudover skal espressomaskinen afgive lidt damp til forvarmning af dampstaven, før mælken tekstureres (skummes op). Efter brug af dampfunktionen skal vandsystemet køles ned til espressotemperaturen. Derfor kan der kort tid efter brug af dampfunktionen slippe damp ud under drypbakkens metalgitter.

BEMÆRK

Espressomaskinen kan producere damp kontinuerligt i ca. 5 minutter. Start altid med frisk, nedkølet mælk. Fedtreduceret komælk (ca. 1,5 % fedt) giver det bedste resultat. Du bør have en ren, fugtig klud ved hånden til at tørre dampstaven af efter brug.

1. Fyld et metal- eller porcelænskrus op til maks. 1/3 af højden med frisk, kold mælk. Vi anbefaler at bruge den medfølgende mælkekande og fylde den lige op til den nederste spids af tudens V. Der skal være nok mælk til at stikke spidsen af dampstaven op til mindst 1 cm. Dette forhindrer, at mælken sprøjter ud, når dampfunktionen startes.

VIGTIGT - Hvis du ikke er fortrolig med Design Espresso Barista Pro's tekstureringscyklus, anbefaler vi kraftigt, at du lader maskinen køre én gang uden mælk for at teste maskinens procedure og de medfølgende displays på kontrolpanelet. Derudover bør du læse følgende trin grundigt, før du starter dampfunktionen.

⚠ FORSIGTIG - Dampen afgives under tryk. Ved teksturering skal spidsen af dampstaven stikkes ned i mælken, før tekstureringsproceduren påbegyndes, for at undgå spild

2. **Forvarm vandsystemet:** Sørg for, at dampstaven peger mod drypbakken. Drej derefter kontrolhjulet til det højre dampikon. Systemindikatoren (prikken i højre side af kontrolpanelet) blinker langsomt, hvilket indikerer, at vandsystemet er opvarmet til at producere damp. Vent, indtil der produceres en stabil og stærk dampstrøm. Lad maskinen afgive damp i nogle sekunder for at forvarme dampstaven.
3. **Start tekstureringscyklussen:** Sæt kontrolknappen tilbage i standby-position for at stoppe dampstrømmen. Før dampstaven ind i mælkekanden via håndtaget (mørk gummimuffe), og sæt dampstavens spids skråt ind 1-2 cm under mælkens overflade tæt på kandens sidevæg. Drej derefter kontrolhjulet til dampikonet igen for at strukturere mælken. Disse trin skal udføres inden for ca. 5 sekunder. Dampen skal skabe en hvirvel i mælken.
4. Når mælkens volumen øges, skal du sænke mælkekanden lidt for at bringe spidsen af dampstaven tæt på overfladen, så der kan blæses luft ind i mælken. Når du bruger den medfølgende mælkekande, er dette øjeblik nået, når bunden af mælkekanden bliver for varm til at du kan røre ved den

⚠ ADVARSEL - Risiko for forbrændinger: Drej altid kontrolknappen tilbage til den centrale standby-position, før du fjerner mælkekanden. Ellers kan der sprøjte varm mælk ud. **Rør ikke ved dampstavens metaldele med huden, da de er varme!** Når du har slukket for dampfunktionen, kan der slippe varm damp ud under drypbakkens metalgitter på grund af den automatiske rensning. Vær desuden opmærksom på, at der vil være varm mælk under mælkeskummet. Vip ikke din mælkebeholder.

5. Efter teksturering skal du først dreje kontrolhjulet tilbage til den centrale standby-position. Tag derefter mælkekanden ud, og ret dampstaven mod drypbakken via håndtaget.
6. Skift til vandikonet og tilbage for at rense dampstaven i 2-3 sekunder. Tør derefter dampstaven af med en blød, fugtig klud, og **sørg for, at du ikke rører metaldele med huden.**
7. Hæld den varme mælk i kaffen, og kom en skefuld skum på toppen.

BEMÆRK

En automatisk rensningscyklus sikrer, at kaffen ikke bliver brændt, når man starter en ekstraktion efter teksturering. Espressoknapperne (SINGLE og DOUBLE) vil være inaktive under rensningscyklussen (se: 'Egenskaber ved din espressomaskine / dampstav til varmt vand og damp').

VIGTIGT - Rengør dampstaven dagligt. Ellers kan mælkerester blokere den fine åbning i spidsen og forårsage en dårlig smag og lugt, når du bruger dampstaven igen (se: 'Pleje og rengøring').

VARMT VAND

⚠ ADVARSEL - Risiko for forbrændinger! Selv efter betjening og et stykke tid derefter kan varm damp og varmt vand slippe ud under tryk fra dampstaven, og dampstavens metaldele kan være meget varme. Rør ikke metaldele med huden, og hold ikke hænder og arme i nærheden af spidsen af dampstaven. Rør kun ved dampstaven ved håndtaget (den mørke gummimanchet), når dampstaven kan være varm.

BEMÆRK

Espressomaskinen er ikke beregnet til at producere store mængder varmt vand og vil automatisk stoppe vandgennemstrømningen, når grænsen på ca. 220 ml er nået (ca. 50 sekunder).

Sådan bruger du varmtvandsfunktionen:

1. Ret dampstaven mod drypbakken eller ned i en varmebestandig beholder.
2. Drej kontrolknappen til venstre for vandikonet. Varmt vand afgives straks via dampstaven.
3. For at stoppe gennemstrømningen af varmt vand skal du dreje kontrolknappen tilbage til den centrale standby-position.

VIGTIGT - Glem ikke at dreje kontrolknappen tilbage til standbypositionen, når maskinen automatisk stopper vandgennemstrømningen. Ellers kan du ikke bruge nogen af de andre funktioner.

INDTASTE DINE EGNE INDSTILLINGER

Du kan justere kværnstørrelsen (grov eller fin) og den malede mængde kaffepulver for hver kværncyklus. Desuden kan ekstraktionsmængderne programmeres uafhængigt af espressoknapperne (SINGLE eller DOUBLE), alt efter hvad du ønsker.

VIGTIGT - Når du indstiller en ny værdi, bliver den tidligere indstillede værdi overskrevet og går tabt. Kun fabriksindstillingerne kan genkaldes. Med undtagelse af kværnstørrelsen sletter nulstillingsproceduren ALLE tidligere indtastede værdier.

BEMÆRK

Dine nye indstillinger gemmes permanent, selv når du slukker for maskinen og tager stikket ud. **Det er ikke nødvendigt at holde maskinen tændt.**

Følgende tabel viser fabriksindstillingerne.

Funktion	Knap	Fabriksindstilling	Rækkevidde
Slibetid	GRIND	9-10 g (svarende til 10-11 sekunder)	mindst 5 g (5 sekunder)
Volumen, 1 espresso	ENKELT	20 - 30 ml	20 - 120 ml
Volumen, 2 Espresso	DOBBELT	40 - 60 ml	20 - 120 ml

ÆNDRING AF KVÆRNSTØRRELSE

For at justere kværnstørrelsen skal du blot dreje bønnetragten til den ønskede position i henhold til graderingslinjerne på bønnetragten.

ÆNDRING AF JORDEN BELØB

Design Espresso Barista Pro gør det muligt at indstille den tid, kværnen skal køre, når der trykkes kortvarigt på GRIND-knappen (maletid). Derefter, når bønnebeholderen er fyldt med en tilstrækkelig mængde kaffebønner, produceres den indstillede mængde kaffepulver, når der trykkes kortvarigt på GRIND-knappen.

BEMÆRK

Når maskinen skifter til programmeringstilstand, blinker kværnikonet. Ved normal drift (kortvarigt tryk på GRIND-knappen) lyser kværnikonet konstant.

VIGTIGT - Systemet registrerer kun en kværntid på over 5 sekunder (5-6 g). Enhver kortere tid vil blive ignoreret, hvilket forhindrer, at maletiden ændres utilsigtet.

1. Sørg for, at bønnebeholderen er fyldt med en tilstrækkelig mængde hele kaffebønner.
2. Hold GRIND-knappen nede, så længe kværnen skal fungere. Kværnikonet blinker, mens der trykkes på GRIND-knappen.
3. Så snart den ønskede mængde kaffepulver er afgivet, skal du slippe GRIND-knappen. Kværnen stopper. Når maletiden er nået op på mindst 5 sekunder, gemmes den nye maletid i hukommelsen.

PROGRAMMERING AF UDSUGNING VOLUMEN

Du kan justere mængden af espresso, der er tildelt SINGLE- og DOUBLE-knapperne separat.

VIGTIGT - Til programmering kræves en espressovolumen på 20 ml-120 ml. Gør som følger:

1. Sørg for, at der stadig er en tilstrækkelig mængde vand i vandtanken (mindst op til "MIN"-markeringen). Klargør portafilteret på samme måde, som du plejer at gøre, når du laver espresso. Monter portafilteret ved gruppehovedet, og placer din kop under portafilteret.
2. Hold den relevante espressoknap (SINGLE eller DOUBLE) nede, indtil den ønskede mængde afgives. Det tildelte espresso-ikon blinker, mens maskinen kører.
3. Så snart den ønskede mængde er afgivet, slippes espressoknappen. Hvis forsøget er lykkedes (20-120 ml), lyder der et akustisk signal, og espressomaskinen gemmer denne ekstraktionsmængde i hukommelsen. Den samme mængde espresso udskilles automatisk, når der trykkes kortvarigt på espressoknappen igen.

TILBAGEKALDELSE AF FABRIKSINDSTILLINGERNE

I tilfælde af helt utilstrækkelige indstillinger er det et godt råd først at nulstille fabriksindstillingerne for at få en ny start. Tilpas derefter trin for trin indstillingerne til din smag for at få de ønskede resultater.

1. Hold alle knapper på betjeningspanelet nede samtidig, indtil der lyder et bip, og alle ikoner på betjeningspanelet blinker 3 gange. Derefter indstilles alle værdier til fabriksindstillingerne.
2. Ved næste brug skal du kontrollere, om de ønskede værdier er indstillet.

LØSNING AF PROBLEMER

Hvis der opstår problemer under brugen, finder du løsningen i dette kapitel.

Problem	Mögliche Ursache	Den enkle løsning
Nødstop påkrævet?		Tag stikket ud af stikkontakten.
Du kan ikke installere bønnetragten.	Kaffebønner blokerer kværnindtaget.	Fjern kaffebønnerne, så toppen af kværnbladene stikker ud.
	Bønnebeholderen er ikke placeret korrekt.	Ved installation skal gradueringslinjerne vende mod apparatets bagside. Derudover skal lukkerens fremspring i bunden af bønnebeholderen sættes ind i slidsen i bagkanten af kværnindtaget.
	Lukkerens fremspring i bunden af bønnebeholderen er i forkert position.	Drej lukkerens fremspring til den korrekte position: lukkeren skal være helt lukket.
	Kværnens grater er ikke installeret korrekt.	Når kværnbladene låses ved kværnindtaget, skal der være en tydeligt mærkbar modstand. Når du har låst kværnbladene korrekt, skal du klappe metalhåndtaget ned (se: 'Pleje og rengøring').
Kværnen virker ikke; OG/ELLER kværnindikatoren (prikken i venstre side af displayet) lyser rødt; OG/ELLER der lyder et bip, når du trykker på GRIND-knappen, og systemindikatoren blinker.	Kværnen er ikke samlet korrekt.	Sørg for, at kværnbladene er installeret, og at bønnebeholderen er monteret korrekt og fyldt med friske kaffebønner (se: 'Pleje og rengøring').
	Bønnebeholderens lukker og/eller kværnens sikkerhedslås er beskadiget.	Kun med skoddefremspringet og bønnetragten i den rigtige retning kan du nemt installere bønnetragten (se: 'Før første brug'). Brug ikke vold, når du installerer eller fjerner bønnetragten!
	Kværnen er blokeret.	Skil kværnen ad og rengør den. Fjern eventuelle forhindringer (se: 'Pleje og rengøring').
Kværnmotoren bevæger sig, men der kommer ikke noget kaffepulver ud.	Bønnebeholderen er tom.	Fyld en tilstrækkelig mængde kaffebønner i bønnebeholderen.
	Kaffebønnerne er klempt sammen i bønnebeholderen eller kværnindtaget.	Sluk for kværnen. Brug en træske til at røre rundt i kaffebønnerne i bønnebeholderen. Prøv derefter igen. Hvis det ikke lykkes, skal du dreje bønnebeholderen mod uret til stop og tilbage til den ønskede kværnstørrelse.
	Kværnen er tilstoppet. Måske har du fyldt formalet kaffe i bønnebeholderen.	Skil kværnen ad, og fjern eventuelle forhindringer og klumper af kaffepulver (se: 'Pleje og rengøring').

Problem	Mögliche Ursache	Den enkle løsning
Kværnen stopper uventet og kan ikke startes igen.	Du kværner store mængder uden pauser. Grindens beskyttelse mod overophedning er aktiv.	Vent ca. 10 minutter. Prøv derefter igen. Efter hver 3 minutters uafbrudt drift skal du holde en pause på ca. 6 minutter.
Apparatet når ikke udsugningstemperatur en. Indikatoren for standby-position over kontrolhjulet blinker.	Betjeningshjulet er drejet til varmtvandsfunktionen eller dampfunktionen.	Drej kontrolknappen til den centrale standby-position. Vent derefter, indtil funktionsikonerne lyser.
Der kommer vand eller damp ud af dampstaven, selv om der ikke er nogen funktion i gang.	Apparatet varmer vandsystemet op.	Det er helt normalt.
	Du bruger en uegnet vandtype.	Brug kun frisk vand fra hanen eller bordvand uden kulsyre og med lavt mineralindhold.
	Dampfunktionen er blevet aktiveret for nylig. Vandsystemet er stadig på dampstemperatur.	Vent, indtil vandsystemet er kølet ned til udsugningstemperatur.
Kontrolhjulet er stadig indstillet på varmt vand eller damp.	Kontrolhjulet er stadig indstillet på varmt vand eller damp.	Drej kontrolhjulet til den centrale standby-position.
	For store aflejringer af kalk i vandsystemet.	Afkalk apparatet i tide for at undgå skader (se: 'Afkalkning af vandsystemet').

Problem	Mögliche Ursache	Den enkle løsning
Espressofunktionen virker ikke; AND/ OR espressofunktionen stopper uventet; OG/ELLER der kommer skum ud af portafilterets tud.	Det kan ske lige efter, at man har tændt for apparatet, eller efter at man har brugt dampfunktionen.	Vandsystemet skal nå ekstraktionstemperaturen, før der kan startes en ekstraktion. Vent, indtil espresso-ikonerne lyser, før du forsøger at starte en ekstraktion.
	Under udsugningen skiftede du til damp- eller varmtvandsfunktionen.	Udsugningen afsluttes med det samme, når en anden funktion aktiveres.
	Ventilen i bunden af vandtanken er stadig lukket med en rød hætte.	Sørg for at fjerne den røde hætte, før du bruger maskinen.
	Vandtanken er tom.	Fyld en tilstrækkelig mængde vand i vandtanken. Sørg altid for, at niveauet i vandtanken er mellem markeringerne "MIN" og "MAX", før du starter nogen af maskinens funktioner.
	Kværnstørrelsen er for fin.	Brug kun kaffepulver, der er egnet til espressomaskiner. Formalet kaffepulver er mærket i overensstemmelse hermed.
	Kaffepulveret er tæmmet for hårdt.	Brug ikke for meget kraft, når du stamper kaffepulveret (12-13 kg).
	Vandsystemet har stærkt brug for afkalkning.	Afkalk altid vandsystemet i tide (se: 'Afkalkning af vandsystemet'). Hvis vandhårdheden i dit ledningsvand er ekstremt høj, skal du bruge bordvand uden kulsyre og med lavt mineralindhold.
	Porerne i filterbasen er tilstoppede.	Rengør filterkurven grundigt. Brug om nødvendigt nåleværktøjet til at åbne porerne i filterkurven (se: 'Pleje og rengøring').
	Ekstraktionsmængden programmeres i overensstemmelse hermed.	Programmer den ønskede udsugningsvolumen (se: 'Indtastning af egne indstillinger').

Problem	Mögliche Ursache	Den enkle løsning
Under ekstraktionscyklussen løber kaffen ud på ydersiden af portafilteret OG/ELLER der kommer ingen kaffe ud af portafilterets udløb.	Portafilteret er ikke installeret korrekt.	Portafilterets håndtag skal stå i en ret vinkel i forhold til maskinens forside (se: "Fremstilling af espresso").
	Der spildes kaffepulver på kanten af filterkurven.	Fjern forsigtigt overskydende kaffepulver fra kanten af filterkurven, før du monterer portafilteret på gruppehovedet.
	Der er for meget kaffepulver i filterkurven.	Brug den korrekte mængde kaffepulver til den valgte filterkurv. Vælg om nødvendigt en anden filterkurv (se: "Egenskaber ved din espressomaskine / Valg af passende filterkurv").
	Kaffepulveret klæber til gruppehovedets tætningsring, eller tætningsringen er slidt, beskadiget eller mangler.	Rengør gruppehovedet (se: 'Pleje og rengøring'). Brug kun en blød klud eller en blød nylonbørste til rengøring af gruppehovedet. Hvis problemet fortsætter, skal du kontakte et autoriseret servicecenter for at få det undersøgt og repareret. Stik ikke i gruppehovedet med hårde eller skarpkantede genstande.
	Kaffepulveret er tæmmet for hårdt.	Anvend ikke for stor kraft til stampning (12-13 kg).
	Der afgives ingen damp og intet varmt vand; OG/ELLER varmtvands- og dampfunktionerne stopper uventet.	Dampstaven er tilstoppet.
Vandtanken er tom.		Sørg altid for, at vandtanken er fyldt mindst op til "MIN"-markeringen, før du starter en funktion.
Den automatiske slukning af den valgte funktion (varmt vand eller damp) er blevet udløst.		Varmtvandsfunktion: maks. 180-220 ml kan tages indtil automatisk slukning. Dampfunktion: maks. 5 minutter i kontinuerlig drift. Drej kontrolknappen til den centrale standby-position og vent, indtil alle funktionsikoner lyser igen.

Problem	Mögliche Ursache	Den enkle løsning
Ubehagelig lugt og/eller smag af kaffen eller den tilberedte mælk.	Apparatet bruges for allerførste gang eller efter en længere opbevaringsperiode.	Rengør apparatet og dets tilbehør. Skyl vandsystemet grundigt (se: 'Før første brug').
	Du har ikke rensset vandsystemet tilstrækkeligt efter afkalkningen, og/eller afkalkningsprocessen er blevet afbrudt for tidligt.	Skyl vandsystemet (se: 'Før første brug').
	Kaffebønnerne i bønnebeholderen er blevet dårlige.	Fjern gamle kaffebønner fra bønnebeholderen, og rengør kværnen (se: 'Pleje og rengøring'). Fyld derefter friske kaffebønner i, og kassér den første dosering.
	Vandet i vandtanken er forældet.	Rengør og skyl vandtanken grundigt (se: 'Pleje og rengøring / Rengøring af vandtanken'). Undgå at efterlade rester af vand i vandtanken, når apparatet ikke er i brug. Tøm og skyl vandtanken mindst en gang om dagen.
Der samler sig vand under apparatet.	Vandtanken er overfyldt.	Vandtanken må ikke overfyldes. Overhold "MAX"-markeringen (2,8 liter).
	Der er blevet spildt vand, da vandtanken blev fyldt.	Sørg for, at vandtankens yderside er tør, før du sætter den på plads igen. Undgå at fylde vandtanken, mens den stadig er monteret, da vandet let kan løbe ud.
	Overløb af drypbakken, eller drypbakken er ikke installeret korrekt.	Undgå at overfylde drypbakken under brug. Tøm drypbakken i tide - i det mindste når indikatoren for påfyldningsniveau kommer op under metalgitteret. Fjern drypbakken forsigtigt, og undgå at vippe drypbakken, når den trækkes ud af apparatet. Sørg for at indsætte drypbakken korrekt, når du skubber den tilbage i maskinens bund. Forsiden af drypbakken skal være i niveau. med forsiden af basen.
	Vand eller sprøjt fra dampstaven løb ud.	Selv når kontrolknappen er i den centrale standby-position (slukket), kan der slippe vand og damp ud. Vend derfor altid dampstaven mod drypbakken eller ned i en beholder, når dampstaven ikke er i brug. Tør straks spildt vand op.
	Vandsystemet er utæt.	Tag straks stikket ud af stikkontakten. Kontakt din leverandør med henblik på undersøgelse og reparation.

PLEJE OG RENGØRING

⚠ ADVARSEL - Sørg altid for, at apparatet og alle dets dele er **utilgængelige for børn under 8 år og dyr**. Gruppehovedet, portafilteret, filterkurven og dampstaven bliver meget varme under drift, og der kan slippe damp og varmt vand ud under drift og kort tid efter. Sluk altid for apparatet (drej kontrolknappen til den centrale standbyposition, tryk på ON/OFF-knappen), og tag stikket ud af stikkontakten, når apparatet ikke er i brug. Lad apparatet køle af, og tøm drypbakken og vandtanken, før du flytter eller rengør apparatet.

For at undgå risiko for overophedning, brand, elektrisk stød og skader: Anbring IKKE apparatet eller netledningen i en automatisk opvaskemaskine! Placer eller nedsenk ikke huset eller netledningen i vand eller andre væsker. Der må ikke spildes eller dryppes væske på huset eller netledningen.

For at undgå skader: Brug ikke slibende rengøringsmidler, ætsende rengøringsmidler eller rengøringspulver (f.eks. opløsningsmidler, blegemidler, uegnede afkalkningsmidler, metalskurepulver) til at rengøre apparatet eller dele af det. Brug ikke hårde eller skarpkantede genstande til rengøring, medmindre det er beskrevet i denne vejledning. Brug ikke vold.

Kun filterkurve, drypbakke og opbevaringsbakke kan rengøres i en automatisk opvaskemaskine.

⚠ FORSIGTIG - Sørg for at afkalke apparatet i tide (se: "Afkalkning af vandsystemet"). For store aflejringer af kalk kan beskadige apparatet. Desuden kan smagen af din kaffe og apparatets ydeevne blive påvirket på en ubehagelig måde.

ADSKILLELSE OG RENGØRING AF KVÆRN

⚠ FORSIGTIG - Det er vigtigt at **slukke for apparatet med ON/OFF-knappen, før du fjerner bønnebeholderen!** Ellers kan låsen på bønnebeholderen blive beskadiget.

Du bør tømme og rengøre bønnebeholderen og kværnen regelmæssigt for at undgå, at gamle rester samler sig i bønnebeholderen og kværnen og påvirker smagen og lugten af din kaffe på en ubehagelig måde. Dette er afgørende, hvis du ønsker at forberede apparatet til flere dage uden brug.

BEMÆRK

Det er ikke nødvendigt at tømme bønnebeholderen, før den fjernes. Når du låser bønnebeholderen op fra kværnindtaget, lukker lukkeren automatisk bunden.

- Sørg for, at apparatet er slukket (displayet er mørkt).** Drej bønnebeholderen mod uret til anslag. Kværnstørrelsesinddelingen vender mod bagsiden af

apparat, nu. Flyt bønnebeholderen opad **uden** brug af **vold** for at fjerne den fra kværnindtaget.

2. Tøm bønnebeholderen. Lås derefter bønnebeholderen på kværnindtaget igen, i henhold til trin 1 i omvendt rækkefølge, og drej kværnstørrelsesindstillingen til forsiden (se også: 'Før første brug / Installation af bønnebeholderen').
3. Tænd for apparatet, og tryk om nødvendigt flere gange på GRIND-knappen for at få eventuelle rester af kaffebønner ud af kværnens indre.
4. **Sluk for apparatet, og tag stikket ud.** Lad apparatet køle helt af. Fjern bønnebeholderen igen.
5. Bønnebeholder og beholderlåg kan vaskes i varmt opvaskevand. Skyl derefter og tør grundigt. Lad bønnebeholderen og beholderlåget tørre helt naturligt.

⚠ FORSIGTIG - For at undgå skader på kværnen: Stik ikke med hårde genstande i kværnens indtag. Hæld eller dryp ikke væsker ned i kværnen. **Fugt ikke kværnens indre.** Bønnetragten, tragtens låg og kværnbladene skal være **helt tørre**, når kværnen samles igen.

BEMÆRK

Det kan være nødvendigt at bruge lidt kraft for at låse kværnbladene op. Se rådene i kapitlet 'Løsning af problemer', hvis du har svært ved at fjerne eller installere bønnebeholderen.

6. Tag fat i kværnens grater ved metalhåndtaget, og drej kværnens grater mod uret (ca. 1/8 omdrejning). Flyt derefter kværnbladene ud. Børst eventuelle rester af kaffepulver af kværnbladene med en **tør**, lille nylonbørste.
7. Brug en blød, ren og **helt tør** madbørste eller den **helt tørre** rengøringsbørste til at fjerne rester af kaffebønner og -pulver fra kværnens indre. Tør kværnudløbet og kværnholderen af med en blød klud.
8. Sæt kværnbladene på plads igen, og drej kværnbladene med uret via håndtaget, indtil de sætter sig fast i kværnen og er låst stabilt.
9. Sørg for, at bønnebeholderen er helt tør. Sørg for, at skodden i bunden af bønnebeholderen er helt lukket. Drej om nødvendigt lukkerens fremspring manuelt til den lukkede position.
10. Sæt bønnebeholderen tilbage på kværnindtaget med gradueringen for kværnstørrelse vendt mod maskinens bagside. Sørg for, at lukkerens fremspring glider ind i slidsen i kanten af kværnindtaget. Tryk bønnebeholderen ned **uden at bruge vold**, mens du drejer bønnebeholderen med uret, indtil kornstørrelsesinddelingen vender fremad. Luk bønnebeholderen med beholderlåget.

RENGØRING AF VAND TANK

⚠ FORSIGTIG - Vandtanken må ikke rengøres i den automatiske opvaskemaskine. Sørg for at håndtere ventilen i bunden af vandtanken med forsigtighed under rengøringen. Brug ikke genstande til at stikke i ventilen. Når du monterer eller afmonterer vandtanken, skal du altid flytte vandtanken lodret.

VIGTIGT - Vi anbefaler at tømme og skylle vandtanken, når espressomaskinen ikke skal bruges i flere timer (f.eks. natten over). Grundig rengøring med lidt varmt opvaskevand er nødvendig mindst hver uge for at undgå ophobning af bakterier og alger.

1. Sørg for, at maskinen er taget ud af stikkontakten.
2. Træk vandtanken lodret opad og ud ved hjælp af det grå håndtag under tankens låg. Tøm vandtanken.

BEMÆRK

Hvis du har svært ved at flytte vandtanken op ved hjælp af håndtaget, kan det være nemmere at holde vandtanken i begge sider, når du skal fjerne den.

3. Vask vandtanken mindst en gang om ugen med varmt opvaskevand og en blød nylonbørste.
4. Under alle omstændigheder skal vandtanken skylles grundigt med rent vand fra hanen og tørres af.
5. Hvis apparatet ikke skal bruges i længere tid, skal du lade vandtanken tørre naturligt i mindst 1 time med låget åbent. Ellers kan vandet få en dårlig smag, når maskinen bruges igen.
6. Hvis du ønsker at bruge apparatet kort tid efter rengøringen, skal du fylde vandtanken med frisk, koldt drikkevand mindst op til "MIN"-markeringen.
7. Hold vandtanken i håndtaget, og lad vandtanken glide ned på bagsiden af maskinen. Luk tankens låg, og skub forsigtigt vandtanken ned. Ventilen i bunden af vandtanken åbner automatisk.

RENGØRING AF DAMP

Proteiner i mælken danner let hårde skorper og blokerer åbningen i dampstovens spids. Derfor skal du rense dampstaven efter hver brug via varmtvandsfunktionen. Efter rensningen tørres dampstaven af med en fugtig klud. Rengør desuden dampstaven i henhold til følgende instruktioner, hvis du ikke ønsker at bruge apparatet i nogle timer (over natten). På den måde sikrer du en stabilt høj ydeevne og undgår en gammel og harsk lugt og smag i dine drikkevarer. **Husk dog altid, at dampstaven vil være varm under brug og et stykke tid derefter.**

BEMÆRK

Selv en delvist blokeret åbning kan påvirke dampstavens ydeevne. Dette gælder især, når man teksturerer mælk.

⚠ FORSIGTIG - Brug ikke hårdt eller skarpkantet værktøj (f.eks. en tang) til at skrue dampstavens spids af for at undgå skader på overfladerne. Kun den udbulede dampspids kan fjernes.

1. Sørg for, at stikket er taget ud af stikkontakten. Lad apparatet køle helt af.
2. Skru spidsen af dampstaven, og læg den i blød i varmt opvaskevand (ca. 10 minutter). Fjern i mellemtiden eventuelle mælkeskorper fra dampstavens rustfri stålør med en blød, fugtig svamp og lidt varmt opvaskevand. Tør derefter af med rent vand.
3. Hold spidsen af dampstaven op mod lyset for at sikre, at der ikke er nogen forhindringer i den lille åbning på spidsen af dampstaven. Hvis åbningen er tilstoppet eller forsnævret, skal du bruge den grove nål på rengøringsværktøjet til at skubbe forhindringen ud af åbningen. **Sørg for, at du ikke stikker dig på den anden, finere nål på rengøringsværktøjet.**
4. Skyl spidsen af dampstaven med rent vand.

⚠ FORSIGTIG - Dampstavens spids må ikke spændes for hårdt for at undgå at beskadige forseglingen. For at kunne fungere skal den røde tætningsring ved dampstavens spids dog være helt lukket. Der må ikke være noget mellemrum mellem dampstavens spids og røret.

5. Drej dampstavens spids tilbage på røret uden at bruge vold, og fastgør forsigtigt dampstavens spids med hånden.

BEMÆRK

For at mindske risikoen for tilstopning bør du lade dampstaven være nedsænket i en beholder fyldt med rent vand, når dampstaven ikke er i brug. Fyld i det mindste beholderen med rent vand hver dag.

RENGØRING AF FILTERKURV, PORTAFILTER OG GRUPPE HOVED

6. Efter hver ekstraktion: Skyl filterkurven og portafilteret under varmt vand for at fjerne alle rester af kaffepulver og olier). Start en ekstraktionscyklus UDEN portafilter for at fjerne rester af kaffepulver fra gruppehovedet (se: 'Betjening / Tilberedning af espresso').
7. Når dagen er omme: Adskil filterkurven og portafilteret. Til dette kan du bruge håndtaget på rengøringsbørsten. Vask filterkurven og portafilteret

i varmt opvaskevand med en blød nylonbørste. Skyl derefter delene grundigt, og tør dem af. Hold filterkurven op mod lyset for at kontrollere filterkurvens net for blokeringer.

BEMÆRK

Du kan rengøre filterkurvene i en automatisk opvaskemaskine.

8. Brug en blød, fugtig, fnugfri klud til at fjerne eventuelle rester af kaffepulver fra bruseafskærmningen og silikonepakningen i bunden af gruppehovedet.
9. Når maskerne i filterkurven er blokeret: Læg filterkurven i blød i varmt opvaskevand natten over. Skyl derefter filterkurven. Uden kaffepulver sæt filterkurven og portafilteret på plads ved gruppehovedet, og start en ekstraktionscyklus med DOUBLE-knappen. Hvis nettet stadig er tilstoppet, skal du bruge den fine nål i det medfølgende nåleværktøj til forsigtigt at åbne blokerede huller.

RENGØRING AF TAMPER, DRYPBASSE OG OPBEVARINGSBASSE

1. Tamperen kan rengøres med en blød klud. Sørg dog for, at tamperen er helt tør, før du bruger den igen.
2. Sørg for, at apparatet er slukket.
3. Træk drypbassen forsigtigt ud af huset, og undgå at spilde indholdet af drypbassen. Fjern metalgitteret fra drypbassen, og tøm drypbassen. Dækslet på bagsiden af drypbassen kan fjernes ved at trække det opad.
4. Tag om nødvendigt opbevaringsbakken ud af apparatets bund. Tag genstandene ud af opbevaringsbakken.

BEMÆRK

Drypbasse og opbevaringsbakke kan rengøres i en automatisk opvaskemaskine.

5. Vask drypbassen, metalristen, låget og opbevaringsbakken i varmt opvaskevand med en blød nylonbørste. Tør alle dele af.
6. Udskift de genstande, du ønsker at opbevare i opbevaringsbakken.
7. Sæt dækslet og metalgitteret på drypbassen igen. De tre store åbninger i metalgitteret skal vende mod højre side. Skub om nødvendigt forsigtigt dækslet og metalgitteret ned.

RENGØRING AF HUSET OG VARMEPLADEN

⚠ ADVARSEL - For at undgå fare for overophedning, brand og elektrisk stød skal du sørge for at holde kværnen helt tør og omhyggeligt undgå at dryppe væsker ned i kværnindtaget og/eller den installerede bønnebeholder.

8. Brug en blød, fugtig, ikke dryppende klud til at rengøre apparatets hus, bund og kopopvarmningsbakke. **Sørg for at holde kværnindtaget og/eller den installerede bønnebeholder helt tør.**
9. Polér med en blød, tør klud.
10. Sæt opbevaringsbakken og drypbakken ind i bunden af huset.

AFKALKNING AF VAND SYSTEMET

⚠ ADVARSEL - Under afkalkningen afgiver apparatet en stor mængde varm afkalkningsopløsning og varmt vand. **Sug ikke dampene fra nogen form for afkalkningsopløsning ind for at undgå skader på luftvejene. Sørg altid for god ventilation under afkalkning.** Sørg for, at den varme væske ikke spildes for at undgå skader. De brugte beholdere kan også være varme. Beskyt dine hænder, hvis det er nødvendigt. Brug kun afkalkningsmidler, der er egnet til espressomaskiner. Uegnede afkalkningsmidler kan skade dit helbred og maskinens metal og pakninger.

Ved regelmæssig brug ophobes der mineralske aflejringer i vandsystemet, hvilket reducerer vandgennemstrømningen og maskinens ydeevne samt påvirker kaffens kvalitet. Det er vigtigt at afkalke maskinen i tide. Udfør en afkalkningsproces som minimum, når apparatet automatisk skifter til afkalkningsfunktionen. Det sker, når der er løbet ca. 15 liter vand gennem vandsystemet. I dette tilfælde udsender espressomaskinen en påmindelse om afkalkning: Når vandsystemet er opvarmet til driftstemperatur, lyser systemindikatoren konstant. Maskinen starter automatisk det tildelte afkalkningsprogram. For at køre afkalkningsfunktionen er dit samarbejde påkrævet.

BEMÆRK

Producenten er ikke ansvarlig for skader på apparatet, der skyldes overdreven ophobning af kalk.

Vi anbefaler Gastroback Premium Afkalker (art.-nr.: 98175), der indeholder særlige tilsætningsstoffer til at bevare metaloverfladerne og dermed opretholde en høj ydeevne for vores maskiner. Bland 50 ml Gastroback Premium Afkalker med op til 1000 ml rent vand. Alternativt kan du bruge en blanding af 10 ml hvid eddike og 1000 ml vand.

BEMÆRK

Hele afkalkningsprocessen tager ca. 10 minutter. Mens afkalkningsprogrammet kører, kan forskellige indikatorer på den øverste linje i displayet lyse eller blinke. Du kan til enhver tid afbryde processen ved at trykke på ON/ OFF-knappen. Hvis afkalkningsfunktionen ikke startes inden for 1 minut efter, at maskinen er tændt, afslutter apparatet automatisk afkalkningscyklussen og vender tilbage til standbytilstand. Start om nødvendigt afkalkningsprocessen manuelt (se 'Trin 1: Forberedelser').

⚠ FORSIGTIG - Når afkalkningsfunktionen er blevet annulleret, skal du, efter at afkalkningsopløsningen er blevet suget ind, sørge for at skylle vandsystemet, før du bruger maskinen igen (se: "Før første brug / Skyllning af vandsystemet").

Trin 1: Forberedelser

Når afkalkningspåmindelsen er aktiveret, og før du starter afkalkningsprogrammet, skal du gøre følgende forberedelser.

1. Fjern vandtanken fra apparatet. Tøm og skyl vandtanken. Hæld en blanding af 1000 ml vand og 50 ml Gastroback Premium-afkalker i vandtanken. Vandtanken skal mindst fyldes op til markeringen "1.0L". Saml vandtanken igen.
2. Tøm drypbakken, og sæt den tilbage i den rigtige position. Sørg for, at kontrolknappen står i den centrale standby-position.
3. Sæt filterkurven til 2 kopper i portafilteret, og monter portafilteret på gruppehovedet UDEN kaffepulver.
4. Placer to varmebestandige beholdere (f.eks. gryder med en kapacitet på mindst 1 liter hver) under gruppehovedet og under dampstaven.
5. Tryk på ON/OFF-knappen for at tænde for espressomaskinen. Vent, indtil strømikonet lyser konstant. Hvis afkalkningsfunktionen ikke starter automatisk, skal du holde knapperne ON/OFF og DOUBLE nede samtidig, indtil afkalkningsfunktionen aktiveres (systemindikatoren lyser konstant).
6. Fortsæt med trin 2.

Trin 2: Sug afkalkningsopløsningen ind

7. Drej kontrolknappen til damppositionen. Dampikonet lyser, og pumpen begynder at pumpe varmt vand gennem bryggehovedet og dampstaven. Efter ca. 2 minutter ændres pumpelyden. Dette er normalt.

BEMÆRK

Dette trin er afsluttet, når vandsystemet holder op med at afgive varmt vand fra bryggehovedet og dampstaven, dampikonet bliver mørkt, og indikatoren for standbyposition (prik over kontrolhjulet) begynder at blinke.

8. Mens standby-indikatoren blinker, skal du dreje kontrolknappen til midterpositionen. Ikonerne for damp og vand lyser. Espressomaskinen er nu klar til næste trin.

VIGTIGT - Sørg for, at de følgende forberedelser, indtil pumpen startes igen, er udført inden for 5 minutter.

Trin 3: Rensning af vandsystemet

Dampstaven og gruppehovedet skal renses med frisk vand for at fjerne afkalkningsopløsningen.

9. Fjern og tøm vandtanken. Skyl vandtanken grundigt med koldt, klart vand. Fyld derefter vandtanken med rent vand mindst op til markeringen "1.0L", og sæt vandtanken på plads på bagsiden af espressomaskinen.
10. Tøm og udskift beholderne under gruppehovedet og dampstaven.
11. Drej kontrolhjulet til venstre (vandikonet). Vandikonet lyser, og vandet pumpes igen gennem dampstaven og gruppehovedet. Efter ca. 2 minutter ændres pumpelyden igen. Vent, indtil vandsystemet holder op med at afgive varmt vand fra bryggehovedet og dampstaven. Dampikonet bliver mørkt, og indikatoren for standbyposition begynder at blinke igen.
12. Drej kontrolhjulet til den centrale standby-position.

Apparatet er nu i standbytilstand og klar til normal drift.

OPBEVARING

⚠ ADVARSEL - Sørg altid for, at apparatet og alle dets dele eller tilbehør er **utilgængelige for børn under 8 år og dyr**. Sluk altid for apparatet (tryk på ON/OFF-knappen; displayet bliver mørkt) og tag stikket ud, når det er uden opsyn og/eller ikke er i brug.

⚠ FORSIGTIG - Tag kun fat i apparatet på begge sider i bunden af huset for at flytte det. Opbevar apparatet i opretstående stilling, hvor det er beskyttet mod uacceptabel belastning (f.eks. elektrisk eller mekanisk stød, fugt, støv, varme, frost, direkte sollys). Anbring ikke tunge og/eller hårde genstande i eller på apparatet eller nogen del af det.

1. Sluk for apparatet (displayet bliver mørkt), og tag stikket ud. Rengør apparatet og alle dele og tilbehør (se: "Pleje og rengøring"). Afkalk apparatet (se: 'Afkalkning af vandsystemet'). Tør alle dele grundigt - også det indvendige af vandtanken og drypbakken.
2. Vi anbefaler at installere en filterkurv og et portafilter ved gruppehovedet. Placer den anden filterkurv og rengøringsredskaberne i opbevaringsbakken. På den måde er delene beskyttet mod støv og tab. Ret dampstaven mod drypbakken.
3. Læg netledningen løst omkring apparatet. Ledningen må ikke knyttes, klemmes eller bøjes.
4. Tag fat i apparatet i begge sider nederst på den bageste stolpe, og placer apparatet i opretstående stilling på en stabil og tør overflade, hvor apparatet er beskyttet mod utilsigtet belastning og uden for små børns og dyrs rækkevidde. Placer mælkekanden med hovedet nedad på metalristen.

VIGTIGT - Brug ikke apparatets dele eller tilbehør til andre formål end betjening af apparatet.

NOTER TIL BORTSKAFFELSE



Bortskaffelse af apparatet og emballagen skal ske i overensstemmelse med de tilsvarende lokale bestemmelser og krav til elektriske apparater og emballage. Kontakt venligst dit lokale bortskaffelsesfirma.

Bortskaf ikke elektriske apparater som usorteret kommunalt affald, brug separate indsamlingsfaciliteter. Kontakt de lokale myndigheder for at få oplysninger om de tilgængelige indsamlingssystemer. Hvis elektriske apparater bortskaffes på lossepladser eller affaldsforbrænding, kan der sive farlige stoffer ned i grundvandet eller ud i luften, så de kommer ind i fødekæden og skader dit helbred og dit velbefindende samt forgifter flora og fauna. Når du udskifter gamle apparater med nye, er sælgeren lovmæssigt forpligtet til at tage dit gamle apparat tilbage til bortskaffelse, i det mindste gratis.

INFORMATION OG SERVICE

Se www.gastroback.de for yderligere information.

For teknisk support bedes du kontakte Gastroback Customer Care Center via telefon:

+49 (0)4165/22 25-0 eller e-mail info@gastroback.de.

Se vores hjemmeside for at få en kopi af denne brugsanvisning i pdf-format.

GARANTI

Vi garanterer, at alle vores produkter er fejlfri på købstidspunktet. Eventuelle påviselige produktions- eller materialefejl vil blive udelukket fra ethvert yderligere krav og inden for 2 år efter køb af apparatet repareret eller udskiftet gratis. Der er intet garantikrav fra køberen, hvis skaden eller defekten på apparatet er forårsaget af u hensigtsmæssig behandling, overbelastning eller installationsfejl. Garantikravet udløber, hvis der er tale om teknisk indblanding fra en tredjepart uden skriftlig aftale. Køberen skal fremvise salgssedlen for at gøre sit krav gældende og skal bære alle omkostninger og risici i forbindelse med transporten.

BEMÆRK

Vi er ikke ansvarlige for skader forårsaget af overdreven ophobning af kalk.

BEMÆRK

Kunder i Tyskland og Østrig: For reparation og service, send venligst: GASTROBACK GmbH, Gewebestr. 20, D - 21279 Hollenstedt, Tyskland. Kunder i andre lande: Kontakt venligst din leverandør.

Begrænset brug af dette apparat i kommercielle, handelsmæssige eller industrielle miljøer er mulig. I detaljer:

- i personalekøkkener på kontorer, caféer og bagerier,
- i bondehuse,
- i gæstehuse for gæster.

I disse tilfælde reduceres garantiperioden til 1 år.

Vær opmærksom på, at vi ikke kan betale for modtagelsen. Indsendelse af apparater: Sørg for at pakke apparatet klar til forsendelse uden tilbehør og vedhæftede filer. Vedlæg kvitteringen og en kort fejlbeskrivelse. Behandlingstiden efter modtagelse af det defekte apparat vil være ca. 2 uger; vi informerer dig automatisk. Efter garantiperioden bedes du sende defekte apparater til den angivne adresse. Du vil få et gratis tilbud og kan derefter beslutte, om vi skal reparere apparatet til de eventuelt påløbne omkostninger, sende det defekte apparat gratis tilbage eller bortskaffe apparatet gratis.

Apparatet er kun beregnet til husholdningsbrug og er ikke egnet til kommerciel, industriel eller handelsmæssig brug. Forsøg ikke at bruge dette apparat på nogen anden måde eller til noget andet formål end den tilsigtede brug, der er beskrevet i denne vejledning. Enhver anden brug betragtes som utilsigtet brug eller misbrug og kan forårsage alvorlige kvæstelser eller skader. Køberen har intet garantikrav, hvis der opstår skader som følge af utilsigtet brug.

GASTROBACK®

GASTROBACK GmbH

Gewerbestraße 20 - 21279 Hollenstedt / Tyskland
Telefon + 49 (0)41 65 / 22 25 - 0 - Telefax + 49 (0)41 65 / 22 25 -29
info@gastroback.de - www.gastroback.de